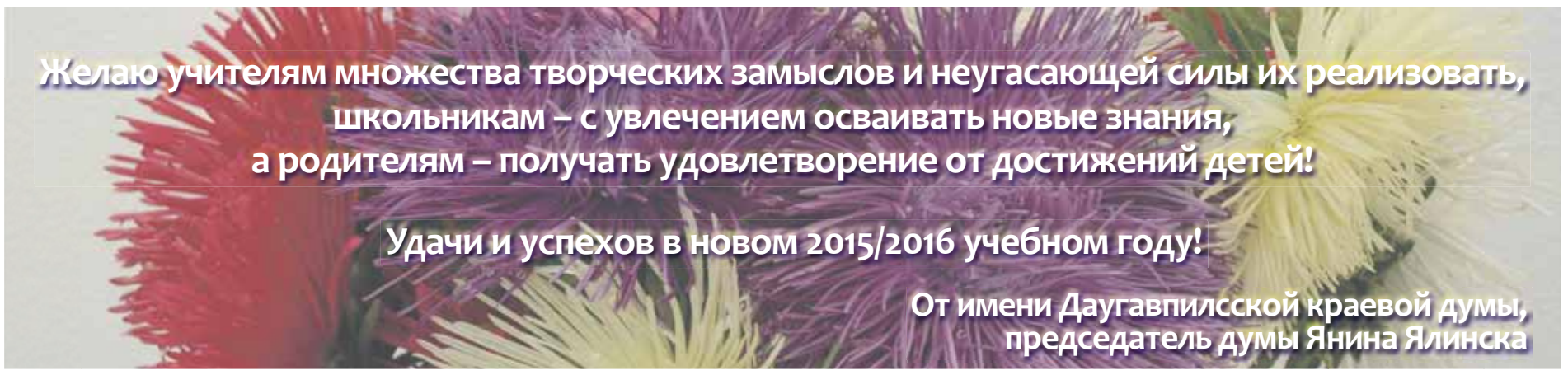
DAUGAVPILS NOVADA VĒSTIS

ИНФОРМАЦИОННОЕ ИЗДАНИЕ САМОУПРАВЛЕНИЯ ДАУГАВПИЛССКОГО КРАЯ

Nr.8 (56) Август 2015 года



В Науене прошел 14-ый Праздник книги Даугавпилсского края

7 августа в поселке Лоцики Науенской волости состоялся 14-ый Праздник книги Даугавпилсского края, в Науенской волости он проходил уже в четвертый раз.

Местные жители и гости могли принять участие в разнообразных мероприятиях: дискутировать с министром образования и науки Марите Сейле (тема дискуссии „Что такое хорошее образование?"), встретиться с писателями и поэтами, приобрести книжные новинки по издательским ценам и поучаствовать в розыгрыше новых книг „Удачливый покупатель". В коммерческой книжной выставке приняли участие издательства Zvaigzne ABC, Lauku Avīze, Jumava, Nordik, Avots, Divpadsmit, Latvijas grāmata, Приветик и др. Поздравляем победителей розыгрыша „Удачливый покупатель" и акции "Будь активным!"

На празднике присутствовали и талисманы Науенской волости: улитка Науе (Юлия Сергеева), девочка Эне (Ирина Сергеева) со своими друзьями – Лисой (Мария Лузко), Медведем (Юлия Лизунова) и Волком (Валерия Леонова). Костюмы обеспечило общество "Женский клуб "Šarms"" в рамках поддержанного фондом Бориса и Инары Тетеревых проекта "Учись, создавай и твори в Науене!". Женский клуб "Šarms" организовал еще два мероприятия - творческую мастерскую „Раскрась Науене" и фабрику декоративных флажков "Ziedu dārzā bites san ...".

На празднике книги можно было посмотреть выставку картин художницы Аниты Карпенко "Латгальский пейзаж", выставку общества сотрудничества ремесленников "Мою куклу зовут Лолите", поучаствовать в создании большого лоскутного одеяла, пополнить „Ларец народной памяти", изготовить свою пчелку в творческой мастерской Валдиса Гребежса „Zum, zum, bites zum ...".

Взрослые встречались с писательницей Моникой Зиле, с писателем Станиславом Ружансом и с автором книги „Кто я?", экс-президентом Валдисом Затлерсом.

А дети и молодежь проводили свое время также творчески, спортивно и эффективно, участвуя в акции „Будь активным", посещая различные мероприятия и собирая жетоны.

Юные книголюбы использовали возможность встретиться лицом к лицу с авторами любимых книг – дошкольники вместе с художницей Меланией Вилкой в рисунках оживляли буквы и цифры, ученики начальной школы участвовали в часе поэзии с Улдисом Аусеклисом, а дети возраста основной школы встретились с автором книг Витой Штелмахере и ее верным псом породы чау-чау Рафи, главным героем нескольких ее книг.

Большой интерес вызвала встреча с редакторами детского журнала „Приветик" и творческая мастерская „Раскрась Науене". Все участники мастерской на память получили книгу-раскраску "Раскрась Науене!". Дети активно раскрашивали лица в мастерской „Удивительные личики", посещали фабрику декоративных флажков "Ziedu dārzā bites san ..." и веселились на надувных аттракционах.

Самые спортивные посетители участвовали в мероприятиях Даугавпилсского 34-ого артиллерийского батальона Земессардзе и Науенского центра молодежной инициативы и спорта.

Все волостные библиотеки Даугавпилсского края получили подарочные карты на приобретение книг.

Мы благодарим всех пришедших на Праздник книги, несмотря на жару их было более 400 человек.

Благодарим министра образования и науки Латвии Марите Сейле, заместителя председателя Латвийского профсоюза работников образования и науки Эдгара Григорьева, депутата Даугавпилсского края и директора Свентской средней школы Александра Сибирцева, экс-президента Валдиса Затлерса, писателей Монику Зиле и Станислава Ружанса, художницу Меланию Вилку, поэта Улдиса Аусеклиса, автора детских книг Виту Штелмахере.

Особое спасибо автору идеи Праздника книги и председателю общества поддержки сельских библиотек Бируте Эглите и другим спонсорам Праздника книги: Президенту Латвийской Республики Раймонду Вейонису, Латвийскому детскому фонду, Елгавской типографии, Национальным вооруженным силам, ООО Drukātava, ООО VESTA-LK, партии "Vienotība", Валдису Затлерсу, Артуру Балтсу, фонду Бориса и Инары Тетеревых, краевой думе, правлению Науенской волости, Лачской основной школе, Науенскому центру культуры, а также партнерам по сотрудничеству: женскому клубу "Šarms", молодежному обществу Науенской волости "Esam kopā" и информационной поддержке: „Latvijas Avīze", "Daugavpils Novada Vēstis", "Latgales Laiks", www.naujene.lv, www.daugavpilsnovads.lv.

Диана Чижевска
организатор Праздника книги, руководитель Науенской народной библиотеки

Элза Тимшане

Решения Даугавпилсской краевой думы

30 июля 2015 года на заседании было принято 40 решений:

- Изданы обязательные правила „О признании утратившими силу обязательных правил № 17 Даугавпилсской краевой думы от 12 сентября 2013 года „О применении ограничения размера прироста налога на недвижимую собственность для земли в самоуправлении Даугавпилсского края", которые вступят в силу на следующий день после публикации в муниципальном бесплатном издании „Daugavpils novada vēstis".
- Решено организовать с 07.09.2015г. по 19.09.2015г. Дни края и ярмарку, а также была утверждена распорядительная комиссия Дней края.
- Был определен тариф в размере 0,04 евро/м² на содержание жилого дома „Maskališķi" в Таборской волости и его управление.
- Создана краевая комиссия культурного наследия и утверждено положение о комиссии.
- Решено прекратить досрочно полномочия депутата краевой думы Алены Аннишинец в связи с ее личным письменным заявлением о сложении полномочий.
- Решено исключить Василису Пудовкину из краевой муниципальной комиссии по выдаче разрешений на торговлю и определения торговых мест, из комиссии по жилищным вопросам, из комиссии по приему заявок на софинансирование по проведению мероприятий энергоэффективности многоквартирных жилых домов и оценки их на соответствие, из комиссии по отчуждению имущества и аукциона на права аренды.
- Поручено правлению Ликсненской волости в сотрудничестве с Управлением культуры и стройуправлением организовать конкурс изготовления эскизов перестройки административного здания правления Ликсненской волости и подготовить необходимую для проведения этого конкурса документацию, а также была создана конкурсная комиссия по оценке эскизов.
- Принято решение об отчуждении 15 объектов муниципального недвижимого имущества Амбельской, Бикерниекской, Лауцесской, Ликсненской, Малиновской, Науенской, Салиенской, Скрудалиенской, Свентской и Таборской волостях.
- Принято решение продать 3 объекта муниципального недвижимого имущества в Ликсненской, Скрудалиенской и Свентской волостях.
- Принято решение продать на аукционе муниципальное недвижимое имущество „Opus", Бикерниеки, в Бикерниекской волости.
- Признан несостоявшимся аукцион по продаже муниципального недвижимого имущества „Biķernieki" в Бикерниекской волости.

13 августа 2015 года на заседании было принято 55 решений:

- Утвержден тариф на территории Калупской волости для юридических и физических лиц на услуги теплоснабжения (без НДС) EUR 62,38 за 1 MWh, на услуги водоснабжения (без НДС) EUR 1,34 за 1 м³ использованной холодной питьевой воды и тариф на услуги канализации (без НДС) EUR 1,34 за 1 м³ проточной воды.
- Внесены изменения в решение краевой думы от 27.06.2013 г. № 666 „Об избрании постоянных комитетов Даугавпилсской краевой думы": исключили из членов Комитета по вопросам образования, культуры и спорта и Комитета по социальным вопросам и здравоохранению Алену Аннишинец, депутата от объединения политических партий „Saskaņas centrs", и выбрали членом этих комитетов Дайну Амосову, депутата от объединения политических партий „Saskaņas centrs".
- Принято решение начать разработку локального планирования для уточнения промышленной застройки краевой территории, а также утвердили руководителя отдела планирования отделения по развитию Ольгу Лукашевич руководителем разработки локального планирования и также его рабочую задачу.
- Принято решение исключить из списка охраняемых объектов культурного наследия края объект №68 „Участок почтовой дороги Варшава – Санкт-Петербург".
- Принято решение с 13.08.2015г. реорганизовать структурную единицу правления Калупской волости детско-юношеский дневной центр „Varavīksne" в мультифункциональный центр „Varavīksne".
- Решено взять кредит в Государственной кассе в размере 61753,32 евро на покупку нового автобуса для правления Науенской волости.
- Решено взять кредит в Государственной кассе в размере 82615,88 евро для увеличения основного капитала ООО „NPS" с целью реализации проекта Фонда кохезии ЕС „Строительство тепловых сетей централизованного теплоснабжения в поселке Рандене Даугавпилсского края".
- Решено дать гарантии под кредит в размере 51479,20 евро ООО „NPS" для реализации проекта Фонда кохезии ЕС „Строительство тепловых сетей централизованного теплоснабжения в поселке Рандене Даугавпилсского края".
- Правлению Бикерниекской волости выделено дополнительное финансирование из средств краевой думы на непредвиденные расходы в размере 39683 евро для оплаты работ по восстановлению дорожек и площадок на территории Бикерниекской основной школы.
- Правлению Дубненской волости выделено 2561,10 евро из средств, полученных в бюджет краевого самоуправления в результате отчуждения недвижимого имущества „Melnalkšņi", которые будут использованы для работ по благоустройству территории - для преобретения газонокосилки и спиливания деревьев на кладбищах.
- Принято решение перенять из владения правления Лауцесской волости во владение краевой думы дорогу „Krustceļi – „Daugavpils putni"" и разработанную ООО „Cerva" техническую документацию проекта „Перестройка Даугавпилсской краевой муниципальной дороги „Krustceļi – „Daugavpils putni" (64-34)" с балансовой стоимостью 4821,85 евро для реализации проекта ERAF „Реконструкция муниципальных дорог и улиц Даугавпилсского края для содействия развития хозяйственной деятельности".
- Принято решение об отчуждении имеющегося в собственности правления Деменской волости трактора MTZ-80L и ассенизационной тракторной бочки VU 3, способом отчуждения определена продажа на аукционе.
- Утверждены протоколы аукционов 2 объектов муниципального недвижимого имущества.
- Принято решение об отчуждении 6 объектов муниципального недвижимого имущества в Бикерниекской, Деменской, Малиновской и Калкунской волостях.
- Принято решение о продаже 7 объектов муниципального недвижимого имущества в Амбельской, Бикерниекской, Лауцесской, Ликсненской, Науенской и Скрудалиенской волостях.
- Принято решение продать на аукционе 6 объектов муниципального недвижимого имущества в Бикерниекской, Деменской, Калкунской, Малиновской и Свентской волостях.
- Признан несостоявшимся аукцион по продаже муниципального недвижимого имущества „Biķernieki" в Бикерниекской волости.

С принятыми решениями краевой думы можно ознакомиться на домашней странице самоуправления в разделе „Publiskie dokumenti".

С сентября будет доступна аренда электронных услуг

В настоящее время на портале www.epakalpojumi.lv жители активно пользуются электронными услугами при оплате налога на недвижимость. С 1 сентября с.г. все плательщики аренды муниципального недвижимого имущества Даугавпилсского края смогут воспользоваться электронными услугами аренды на портале www.epakalpojumi.lv.

На портале будут доступны следующие услуги, связанные с арендой:

1. "Мои аренда, договоры, счета, платежи" – у арендаторов муниципальной недвижимости будет возможность просматривать свои договоры аренды, счета, платежи, состояние договорных счетов (долги, пени, переплаты), осуществлять платежи в интернете, а также подавать заявку на получение электронных счетов;
2. Осмотр муниципальных свободных арендуемых объектов, что для жителей сделает более удобным просмотр информации об интересующем недвижимом имуществе и его аренде;
3. "Заявка на аренду объекта" – электронная заявка на аренду недвижимости.

ПРИЕМНОЕ ВРЕМЯ ДЕПУТАТОВ

Председатель Даугавпилсской краевой думы Янина Ялинска		
14.09.	Дубнское волостное управление	13.00-15.00
Арвид Куцинс		
	Прием жителей не планируется	
Дайна Амосова		
11.09.	Калкунское волостное управление	14.00-17.00
11.09.	Калкунское волостное управление	15.00-17.00
Ингрида Авдеева		
01.09.	ул. Вишкю, 2, Амбели, в помещениях к/х «Кални»	09.00-12.00
29.09.	ул. Вишкю, 2, Амбели, в помещениях к/х «Кални»	09.00-12.00
Янис Белковскис		
07.09.	Шпогская средняя школа	15.00-18.00
21.09.	Вишкское волостное управление	15.00-17.00
Андрей Брунс		
07.09.	Лауцесский дом культуры, п. Мирный	09.00-12.00
15.09.	Общественный центр "Лауцеса", п. Лауцесса	09.00-12.00
Евгений Гридасов		
07.09.	ул. Валкас, 6а, Даугавпилс	16.00-18.00
21.09.	Лауцесское волостное управление	16.00-18.00
Валерий Храпанс		
08.09.	п. Силене, ООО „JumS"	16.30-18.30
22.09.	ул. Валкас 6а, Даугавпилс	11.00-13.00
Роберт Йонанс		
08.09.	Свентское волостное управление	10.00-12.00
Виктор Каланс		
14.09.	ул. Райня, 20 (в помещениях ООО "Irinkom")	13.00-16.00
28.09.	ул. Райня, 20 (в помещениях ООО "Irinkom")	13.00-16.00
Едгар Куцин		
23.09.	ул. Даугавас, 34, п.Крауя, Молодежно-спортивный центр	15.00-18.00
29.09.	ул. Даугавас, 34, п.Крауя, Молодежно-спортивный центр	16.00-18.00
Янис Кудиньш		
14.09.	Даугавпилсский университет, ул. Виенибас, 13, каб. 215а	13.00-15.00
28.09.	Даугавпилсский университет, ул. Виенибас, 13, каб. 215а	13.00-15.00
Юрис Ливчанс		
14.09.	Науенское волостное управление	16.00-17.30
14.09.	Бикерниекское волостное управление	09.00-10.00
Анита Милтиня		
07.09.	ул. Селияс, 25, каб. 204, г. Даугавпилс	09.00-12.00
21.09.	ул. Селияс, 25, каб. 204, г. Даугавпилс	09.00-12.00
Айвар Расчевскис		
01.09.	Калупское волостное управление	15.00-18.00
07.09.	Калупское волостное управление	15.00-18.00
Александр Сибирцев		
11.09.	Свентская средняя школа	06.00-18.00
22.09.	Свентская средняя школа	16.00-18.00
Александр Студенников		
28.09.	Бикерниекское волостное управление	08.30-09.30

Новым депутатом стала Дайна Амосова

Как ранее сообщалось, Алена Аннишинеца („Saskaņas centrs") досрочно сложила депутатский мандат. Согласно данным избирательной комиссии следующим по списку претендентом в депутаты была Дайна Амосова, которая согласилась стать депутатом. 13 августа на заседании думы заместитель председателя Даугавпилсской краевой думы Арвидс Куцинс от имени депутатов поздравил молодую коллегу, пожелав ей удачи в исполнении обязанностей на новой должности.

Д. Амосова призналась, что вначале сомневалась, стать ли ей депутатом. Но тем не менее, товарищи по партии уговорили прийти и работать на благо местного населения и избирателей.

Д. Амосова окончила Латвийский государственный институт физической культуры и получила диплом учителя спорта, предыдущий опыт работы был связан с дошкольным образовательным учреждением и с центром опеки для детей-сирот „Kalkūni" (нынешний филиал „Kalkūni" ГЦСО „Latgale"), но последние 15 лет работает в Даугавпилсской логопедической основной школе-интернате – центре развития.

Д. Амосова будет работать в Комитете по вопросам образования, культуры и спорта и в Комитете по социальным вопросам и здравоохранению.

"Конечно, предложение было неожиданным, но впереди еще два года и надо работать – тогда посмотрим, сколько успею сделать в этом созыве. Мне всегда хотелось помогать жителям и людям, которые оказались в разных сложных ситуациях", - отметила Д. Амосова.

Элза Тимшане

Daugavpils novada pašvaldības informatīvais izdevums
„**Daugavpils Novada Vēstis**"
Izdevējs: Daugavpils novada dome, Rīgas iela 2, Daugavpils, LV-5401
Tirāža – 10 010 eks., izdevums iznāk vienu reizi mēnesī
Iespiests: SIA "Poligrāfijas grupa Mūkusala", Mūkusalas ielā 15A, Rīga
Reģistrācijas Nr. 40003771247
Informatīvais izdevums iznāk kopš 2011.gada 1.marta

Atbildīgie par izdevumu: Daugavpils novada domes
Lietu pārvaldes Informācijas un sabiedrisko attiecību daļa
e-pasts: vestis@dnd.lv
Par raksta saturu un faktu precizitāti atbild tā autors.
Paldies visiem, kuri palīdzēja informatīvā izdevuma tapšanā!

Создана комиссия культурного наследия

На заседании думы было принято решение создать комиссию культурного наследия Даугавпилсского края, деятельность которой будет направлена на обеспечение сохранности объектов краевого культурного наследия и подготовку предложений для краевой думы об их включении в список охраняемых объектов культурного наследия Даугавпилсского края.

Задачи комиссии - обеспечивать сохранность культурного наследия края, рассматривать заявления собственников объектов о запланированных на них строительных работах и других хозяйственных действиях и давать им оценку, а также предоставлять предложения о включении объектов наследия в список охраняемого культурного наследия или об их исключении из этого списка, если объект утратил свою историческую, художественную, научную или иную ценность.

Был утвержден на два года состав комиссии, в которой будут работать семь человек - руководитель Управления культуры Даугавпилсского края Инара Мукане (председатель Комиссии), руководитель отдела культурного наследия Бригита Маделане, руководитель строительного управления Нансия Тамане, заведующая отделом развития Отдела планирования Ольга Лукашевича, директор Науенского краеведческого музея Эвита Кусиня–Колесника, директор Латгальского исследовательского института dr.hist. Хенрихс Сомс, учитель истории Земгальской средней школы Янис Бришка.

Элза Тимшане

Из списка объектов культурного наследия исключена аллея деревьев

На основании правил застройки территории Даугавпилсского края, письма ГАО „Latvijas Valsts Ceļi" и заключения комиссии Культурного наследия Даугавпилсского края депутаты краевой думы решили исключить из списка объектов культурного наследия Даугавпилсского края объект „Участок почтовой дороги Варшава – Санкт-Петербург".

В объект входит аллея деревьев протяженностью в 2 км на этапе автодороги А13 - Российская граница (Гребнево) – Резекне – Даугавпилс – Литовская граница (Медуми) – с 144,70 км до 146,70 км. Аллея была разбита в начале 20 века, а в 50-60-ые годы 20 века она была пополнена новыми насаждениями. Данный участок дороги представляет собой гидросооружение (дамбу). В настоящий момент на аллее сохранилось 220 деревьев (180 лип, 40 тополей), из них с повреждениями – 77 деревьев.

Как пояснила депутатам председатель комиссии культурного наследия Инара Мукане, „Latvijas Valsts Ceļi" просят исключить аллею из списка культурного наследия и разрешить ликвидацию деревьев, необходимую по заключению аудита безопасности дорог, так как с точки зрения безопасности дорожного движения аллея является опасной, поскольку стволы деревьев закрывают дорожные знаки. Кроме того, стволы и кроны деревьев создают ощущение тоннеля и в дневное время не способствуют восприятию дорожных знаков в окружающем ландшафте.

Так как в 2016 году в рамках программы Фонда кохезии планируется начать перестройку участка государственной главной автодороги А13 (с 144,70 км по 156,40 км), а проект предусматривает земляные работы по всей ширине настила дороги – в результате таких работ неизбежно будут повреждены корни деревьев. В случае негативного решения Даугавпилсской краевой думы, на этапе дороги с аллеей деревьев не будет проведена предусмотренная переделка дорожного покрытия, финансируемая Европейским Союзом, а будет производиться только восстановление изношенного слоя за госбюджетные средства. После обследования объекта эксперты комиссии по культурному наследию признали, что участок дороги с интенсивным движением находится в очень плохом состоянии, поэтому дорожные реконструкционные работы и безопасность движения в данном случае являются для общества более важным, чем то немногое, что осталось от ценного наследия. С ликвидацией деревьев участок тракта теряет свою культурно-историческую и ландшафтную ценность.

Собрание по поводу проекта тарифов на услуги ООО " NPS"

8 сентября 2015 года в 12.00 часов в конференц-зале гостиницы „DINABURG" (ул. Добелес, 39, Даугавпилс) комиссия по регулированию общественных услуг организует совещание по поводу заявленного ООО „NPS" проекта тарифов на водохозяйственные услуги в Науенской и Калкунской волостях Даугавпилсского края (далее – тарифный проект).

Регулятор пригласил на собрание полномочного представителя ООО „NPS", который сможет объяснить суть проекта тарифов на водохозяйственные услуги и его экономическое обоснование. На совещании его участники будут иметь возможность задавать вопросы и высказывать свои предложения и рекомендации об этом проекте тарифов.

Желающие могут подавать заявки на участие в собрании по телефону или по электронной почте до 7 сентября 2015 года (контактная персона - Янис Кравалис, тел. 67873192; janis.kravalis@sprk.gov.lv).

Познакомиться с резюме проекта тарифов на водохозяйственные услуги компании „NPS" можно на домашней странице Регулятора http://www.sprk.gov.lv в разделе: Par SPRK/Sabiedrības līdzdalība/Uzklausīšanas sanāksmes/Izsludinātās uzklausīšanas sanāksmes.

Совещание будет проводиться на государственном языке, в том случае, если его участнику потребуется применение какого-либо иностранного языка, просим обеспечить перевод на государственный язык.

Завершена реализация проекта в поселке Малиново

ERAF EIROPAS REĢIONĀLĀS ATTĪSTĪBAS FONDS IEGULDĪJUMS TAVĀ NĀKOTNĒ EIROPAS SAVIENĪBA

В поселке Малиново Малиновской волости Даугавпилсского края завершена реализация проекта „Развитие водного хозяйства в поселке Малиново Малиновской волости Даугавпилсского края" (проект Nr. 3DP/3.4.1.1.0/13/APIA/CFLA/139). 24 сентября 2013 года было заключено соглашение с Центральным агентством финансов и договоров о реализации проекта фонда ЕС и выделении финансирования из Европейского фонда регионального развития.

Главные цели проекта – обеспечить качественный образ жизни, уменьшить загрязнение окружающей среды, снизить риск эвтрофикации водоёмов и рационально использовать водные и энергетические ресурсы.

Был проведен открытый конкурс закупки на выполнение строительных работ, в результате которого победителем был признан претендент – объединение лиц „UNL-K", ведущий член ООО „Nordserviss". Предприниматель, несмотря на то, что из-за непредвиденных плохих погодных условий строительные работы зимой были прерваны, успешно провел все необходимые работы, а 10 июля 2015 года объект был принят в эксплуатацию.

Результатом реализации проекта в поселке Малиново стали реконструированные сети водоснабжения от колодцев территории ООО „Valtek" в направлении к улице школы, вдоль улиц Сколас, Алеяс и Дарза. В свою очередь, расширение водопровода было проведено от дома „Fortūna" вдоль государственной автодороги А13 (ул. Резекнес) до подключения существующих сетей у многоквартирного дома на улице Резекнес, 37 и от жилого дома „Saulkalne" вдоль улицы Резекнес до места подключения к существующим реконструированным сетям.

Кроме того, в ходе реализации проекта были реконструированы очистные сооружения сточных вод (NAI) с производительностью 60м^3/сутки и реновированы вспомогательные помещения очистных сооружений.

Общая сумма соотнесенных расходов составляет EUR 500 000.00 (с НДС), в том числе финансирование ERAF 85% от соотнесенных расходов не превышает EUR 425 000.00.

В поселке Рандене будет построена новая теплотрасса

На заседании думы депутаты решили взять кредит в Государственной кассе в размере 82615,99 евро на 15 лет для увеличения основного капитала ООО „Naujenes Pakalpojumu servisa" (ООО „NPS"), с целью обеспечить софинансирование самоуправления проекта Фонда кохезии Европейского Союза „Строительство централизованного теплоснабжения тепловых сетей в поселке Рандене Даугавпилсского края".

Цель проекта - строительство двухтрубной теплотрассы на участке длиной 523.8 м с целью сокращения фактических потерь теплотрассы, создавая возможность вырабатывать такой же объем тепловой энергии с меньшим объемов финансовых средств.

Общая стоимость проекта: 134 095.08 EUR.

„На всех наших объектах теплотрассы уже заменены, остался поселок Рандене в Калкунской волости, в котором построенные еще в советские времена четырехтрубные теплотрассы уже физически и морально устарели," – сказал член правления ООО „NPS" Айварс Элксниньш. „Если сейчас теплопотери на трассах составляют в среднем 32%, то реализовав проект, мы надеемся снизить потери до уровня 10% - 12%."

Строительство новой теплотрассы будет завершено до ноября, еще до начала нового отопительного сезона.

Как только будут открыты новые программы ЕС, ООО „NPS" планирует стартовать еще с двумя проектами, чтобы обустроить две котельные в поселке Науене и Рандене. Цель - установить отапливаемый щепой автоматический отопительный котел, что позволило бы снизить тарифы за счет стоимости рабочей силы.

Элза Тимшане

2 сентября ЦСУ начнет проводить микроперепись населения

2 сентября 2015 года Центральное статистическое управление начнет проводить микроперепись населения, цель которой выяснить, насколько точно официальная статистика отражает количество населения в Латвии, в городах республиканского значения и в краях.

ЦСУ отобрало 15 тысяч домов в Латвии, из них 268 в Даугавпилсском крае, и микроперепись населения 2015 года определит, сколько постоянных жителей проживают по этим адресам. Опрашиваться будут жители, получившие письмо из ЦСУ с приглашением принять участие в микропереписи населения 2015 года.

Со 2 по 15 сентября жители смогут заполнить анкету в электронном виде на веб-сайте https://eintervija.csb.gov.lv. В случае, если анкета не будет заполнена в электронном виде, то до 15 декабря интервьюер ЦСУ опросит жителей по телефону или очно.

В начале 2015 года в Даугавпилсском крае проживало 22 848 жителей. В течение года число жителей сократилось на 2,8%, а по сравнению с 2011 годом в Даугавпилсском крае жителей стало меньше на 9,4%, или на 2 371 человек. В прошлом году в крае родилось 182 малыша – на 2,2% меньше, чем в 2013 году.

55% жителей Даугавпилсского края проживают в частных домах, а 37% – в многоквартирных жилых домах. В домах, построенных до 1945 года, проживает 28% населения края, в домах, построенных в 1946 – 1990 г.г. – 63%, а в домах, построенных после 1990 г. – 6%. Водопровод доступен 61% жителей Даугавпилсского края, а центральное отопление – 40%.

В Даугавпилсском крае 73% постоянных жителей используют дома в основном русский язык, а 26% – латышский язык. 10% населения имеют высшее образование (включая докторскую степень), а 7% – ниже основного образования.

Более подробная информация о микропереписи населения 2015 г. доступна на сайте csb.gov.lv/skaitisana

Бесплатный телефон для консультаций о микропереписи населения: 80000320

Электронная почта: skaitisana@csb.gov.lv

Время работы консультантов: с 2 сентября по 15 сентября ежедневно с 8.30 до 20.00 часов; с 16 сентября по 15 декабря по рабочим дням с 8.30 до 17.00 часов.

Прошло уже 6 лет с тех пор, как Даугавпилсский край ввёл традицию проводить каждый сентябрь Дни Даугавпилсского края. Каждый год они знаменуются различными мероприятиями в волостях и, конечно, великолепной ярмаркой. В прошлом году славили первые четыре волости из большой краевой семьи - Демене, Калкуны, Медуми и Свенте. В этом году в центре внимания - Калупе, Ликсна, Ницгале и Ваболе.

В газете мы предоставим читателям возможность познакомиться с историей каждой волости, с ее людьми и событиями с помощью очерков, написанных тружениками волости.

А увидеть волости крупным планом сможет каждый посетитель ярмарки на фотовыставке, которая откроется 19 сентября на заключительном мероприятии Дней края.

До встречи на Днях Даугавпилсского края 2015!

КАЛУПСКАЯ ВОЛОСТЬ

Калупская волость располагается на севере Даугавпилсского края – в южной части Латгалии. Она граничит с Малиновской, Ницгальской, Вабольской, Дубненской и Ликсненской волостями Даугавпилсского края, а также с Варкавским краем. Калупская волость образовалась в 1866 году после отделения от Ликсненской волости. Предполагается, что название волости дала река „Kolupes". Большое значение в истории волости имели географические факторы: водные и наземные дороги, лесные массивы. Непрерывные связи со славянскими племенами и языками в течение многих веков наложили отпечаток на лексику местного диалекта, с которым можно ознакомиться в „Словаре калупского говора" языковеда, профессора, хабилитированного доктора филологии Антонины Рекены (рожд. Юргелане). Она родилась в Калупской волости, училась в школах Даугавпилсского округа. Автор словаря отражает исторические судьбы и связи жителей исследуемой волости с соседними народами.

Калупский Римско-католический приход Таинства Всесвятейшего алтаря входит в Резекненско-Аглонскую епархию Рижской митрополии. Приходской священник — Антон Аглониетис. В Калупском приходе около 350 католиков, но в последние годы, когда жители покидают страну, их количество уменьшилось. Община гордится своей церковью, которая была построена из красного кирпича в 1882 году, она имеет крестообразную форму, без башен, с жестяной крышей и круглой сакристией в конце пресвитерии.

Внутри стены покрыты художественной росписью, выполненной в 1913 году по сюжетам святых писаний, которые переплетаются с богатой орнаментикой. В церкви три деревянных алтаря. В центральном алтаре находится статуя Христа с цикорием в руках. У большого алтаря размещены статуи Св. Франциска, Св. Терезы и Св. Станислава, которые были приобретены в 1928 году в Париже. На боковых алтарях - фигура Богоматери и Архангела Михаила. Церковный орган и Криванский старообрядческий молитвенный дом включены в список охраняемых государством культурных памятников.

Особо охраняемым природным памятником в волости является посаженная во времена Екатерины II Гранцовская липовая аллея. В Калупском парке (7,2 га) больше 10 лип соответствуют статусу могучего дерева государственного значения. Калупский усадебный парк является охраняемым природным обьектом местного значения. Археологический памятник государственного значения – это Кишский (Ķeišu) некрополь. На Балтачском кладбище установлен памятник со статуей Святой Марии декану С. Бейнаровичу, который 47 лет (1857-1890) служил деканом в Калупском приходе и создал первую приходскую школу.

На 1 января 2015 года административная территория Калупской волости занимает площадь в 118,9 км^2 с общей площадью земли 11889,5 га – на территории Калупской волости протекает река, являющаяся левобережным притоком Дубны. По западной части волости протекает правобережный приток Даугавы - Яньупе. Она начинается из Балтэзерса и течет в северо-западном направлении.

На территории волости имеются три озера – Калупское, Криванское и Сейльское, а также довольно много болот, из которых крупнейшими являются Калупское, Герлакское, Плонишское, Слейжское, Куклишское и Стивришское. На территории волости находятся небольшие месторождения глины, песка и торфа. Крупнейшие запасы торфа на Герлакском болоте (общая площадь 368 га). Крупнейшие населенные пункты – Калупе, Кейши, Балтмуйжа и Бибелишки.

В последние годы реализован проект реконструкции Калупской основной школы и две очереди проекта структурных фондов ЕС „Развитие водного хозяйства в поселке Калупе Калупской волости Даугавпилсского края". Замысел на будущее - строительство каплицы (часовни) на Балтачском кладбище и реновация Дома собраний.

Неправительственные организации являются неотъемлемой составной частью общественной жизни волости – 132-ой Калупский мазпулкс, женский клуб „Astras", общество „Kalupes kopienu atbalsta centrs „Vitrāža", общество охотников „Kalupe", общество „Lauku meija". Во время реализации проекта „Мы вместе живем в нашей стране" были организованы различные занятия, способствовавшие сплоченности местного общества.

О благосостоянии жителей волости заботятся структурные подразделения правления Калупской волости – коммунальная служба, мультифункциональный центр „Varavīksne", Калупский отдел культуры, библиотека, центр социальных услуг и социальной помощи. Волостная молодежь активно участвует в местных и краевых мероприятиях – в слетах, семинарах, в творческих мастерских, в поездках по обмену опытом, в мероприятиях Красного Креста. В течение многих лет стабилизировалась и развивается сильная спортивная база – созданы любительские спортивные команды по футболу, хоккею и баскетболу.

Для жителей Калупской волости, в том числе иммигрантов, основным занятием является сельское хозяйство с наиболее развитыми сельскохозяйственными отраслями – земледелием и немного меньше животноводством. Крупнейшие предприниматели волости выращивают зерно, мясной скот, производят молочные продукты, занимаются пчеловодством. К/х „Liepukalns" – выращивают мясной скот и зерно, к/х „Egles" занимается молочным производством, выращивает мясной скот, развивает туризм (коллекция древностей), к/х „Eglītes" занимается зерноводством, к/х „Dravas" – пчеловодством, к/х „Lazdiņi" выращивает мясной скот, развивает зерновое хозяйство, к/х „Ošusala" – зерновое хозяйство, к/х „Pļaviņas" – мясной скот. Особенно радует предприимчивость и упорство молодежи. Регистрируются все новые хозяйства: ООО „Jaunie Vecozoli" – занимается выращиванием мясного скота и конопли, ООО „Čiploki" – выращивает чеснок, ООО „EKO REBBIT" и ООО „KADIĶI" – занимаются зерноводством.

Хозяин к/х „Egles" Валентин Куклис предлагает окунуться в атмосферу старины. В лаговой клети размещена частная коллекция, где можно посмотреть многовековые старинные сельскохозяйственные орудия, упряжь и первое механизированное оборудование.

Оживлена традиционная Калупская ярмарка в честь народного праздника Микельдиена, который обычно устраивается в последнюю субботу сентября. Его истоки берут начало еще в прошлом веке.

В волости живут трудолюбивые люди. За вложенный труд в развитие и узнаваемость Калупе в 2014 году в различных номинациях, в честь юбилея Латвийского государства, были награждены 10 самых активных жителей волости. Волость гордится своими людьми.

Моника Липшане

ЛИКСНЕНСКАЯ ВОЛОСТЬ

Название Ликсна впервые упоминается в хрониках начала 13-ого века, когда латгальский правитель Висвалдис в 1230 году подарил некий остров на Даугаве и землю напротив Ликсны Даугавгривскому цистерцианскому монастырю. Во время Ливонского ордена здесь царили динабургские комтуры. С 1677 года Ликсненская усадьба входила в Даугавпилсское староство Инфлянтского воеводства, позже она перешла в собственность Зиберга Инфлянтского воеводства. После аграрной реформы 1920 года Ликсненскую усадьбу разделили на 254 новых хозяйства.

Центр Ликсны начал создаваться в конце 18-ого века, когда графы Плятеры-Зиберги приблизительно в 16 км от Динабургской крепости, на берегу реки Ликсна заложили фундамент своей усадьбы. Одновременно с усадьбой была построена и первая Ликсненская церковь. В последующие годы вокруг Ликсненского центра начали возникать и другие усадьбы и промышленные предприятия. Здесь упоминаются Кирупская и Вабольская усадьбы. Была построена фабрика иголок, пивоварня, трактир, мельница, скипидарная фабрика, торфяная фабрика и лесопилка.

В Ликсненской волости в свое время было 11 школ. Большое значение имел ликсненский паром, особенно важным он стал с новым витком развития Даугавпилсской промышленности и началом работы Ликсненской фабрики иголок.

Ликсна по праву гордится католической церковью Святого Сердца, возведенной в неоготическом стиле в 1903-1913 г.г. и являющейся одним из красивейших зданий этого стиля в Латвии. Силуэт церкви – это важнейшая доминанта ландшафта долины Даугавы в окрестностях озера Коша. В 2001 году Ликсненскую церковь посетил принц Уэльский Чарльз.

В Ликсненской волости жили выдающиеся люди.

Эмилия Плятере (1806-1831) – польская, литовская и белорусская национальная героиня 11 лет жила в Ликсненской усадьбе. Родилась в 1806 году в Вильнюсе, девятилетней девочкой вместе с матерью переехала жить к родственникам Зибергам-Плятерам в Ликсну. Ее называли также польской Жанной Д 'Арк. Легенды об Эмилии Плятере родились вскоре после ее смерти. Ей посвящали стихи, мужественную молодую женщину писали на картинах, ее портрет даже изображали на польских деньгах. Эмилию Плятере своей национальной героиней называют поляки, литовцы и белорусы. Сегодня ее именем названы многие школы и улицы в Варшаве и в других городах Польши, в ее честь созданы памятные места в Литве.

Благодаря активной ликсненской молодежи в 2007 году был реализован проект и в парке Ликсненской усадьбы открыт памятный камень, посвященный национальной героине Польши. Мемориальную доску освятил священник Ликсненского католического прихода Феликс Шневель, открыл ее консул Республики Польша Бартош Яблонский.

Эдуард фон дер Ропп (1851-1939), родился в Ликсне. Епископ Тирасполя (1902) и Вильнюса (1903-1907) Римской католической церкви, архиепископ Могилева (1917-1919), депутат российской думы (1906).

Хелена Лауринович-Проневская (1898-1968) - латгальская писательница, родилась в 1898 году в Яунушанах Ликсненской волости, умерла в 1968 году в Калифорнии (США). Написала несколько книг на латгальском языке, в которых отражается главным образом жизнь ликсненцев – „Grymstušōs saleņas", „Pasauļs līsmōs".

Язеп Акилевич (похоронен на Патмальском кладбище) и Томаш Косовский (похоронен в саду Ликсненской церкви). Авторы латгальской духовной литературы и латгальской грамматики 19-ого века.

Площадь волости составляет 138,3 км², в волости проживает 1163 жителя. В нынешних границах волость функционирует с 1974 года, объединив Аужгулянский и Ницгальский сельсоветы. Территорию волости пересекает шоссе Рига – Даугавпилс и железная дорога. На протяжении более 30 км волость граничит с рекой Даугавой, это ее западная граница. Крупнейшие населенные пункты - поселки Ликсна и Вайкуляны.

Так как волость является весьма привлекательной с точки зрения ландшафта, то в Ликсну приезжают гости со всех краев Латвии. Волость активно участвует в разнообразных конкурсах краевого масштаба. Мы заслужили номинации в конкурсах "Самый ухоженный поселок - 2009" и "Самый ухоженный поселок - 2013". В свое время волость принимала участие в конкурсе „Самая ухоженная волость Латвии" и заняла 1 место в номинации „За социально благоприятную окружающую среду" и „Хозяин сельских дорог". В 2011 году Ликсненская волость получила награду "Золотые грабли" как лучший организатор толоки в Латгальском регионе.

Одной из позитивных особенностей Ликсненского поселка являются "зеленые зоны" в центре поселка – территория парка Муйжас. Благодаря социальному работнику волости Эльвире Ворошеной рабочие на временной оплачиваемой работе вовлечены в создание парка Муйжас. Парк является излюбленным местом как для местных жителей, так и для туристов. С каждым годом растет число посетителей. Созданы благоустроенные места отдыха, дорожки, детская площадка, установлены качели, деревянные скульптуры и восстановлены тропинки. Начиная с ранней весны и до поздней осени парк посещают школьники, пенсионеры и группы туристов со всей Латвии, а также свадьбы и семьи с детьми. В парке проводятся различные тематические мероприятия. Парк является и любимым местом для проведения свободного времени гостями свадеб, поэтому парк назван и Парком любви. Территория является частью туристического маршрута, который пересекает территорию волости и является частью туристских троп.

Ликсненская волость всегда гордилась своей богатой культурной жизнью. В 2014 году уже в пятый раз прошел фестиваль „Muzykys Skrytuļs". Впервые это произошло в 2005 году с целью популяризовать латгальскую идентичность и способствовать созданию новых песен на латгальском языке.

Активно работают любительские коллективы дома культуры – ТКСП „Daugaveņa" (рук. Вилма Тарауде), женский вокальный ансамбль „Elēģija" (рук. Юлия Пецевича), любительский театр „Maskas" (рук. Марис Корсиетис), объединение активных женщин „Saules taka" (рук. Силвия Спроге), детский драматический коллектив „Sprīdītis" (рук. Агнесе Орбидане) и дуэт "Padod stīgu", всего включая 58 человек и участвуя в различных выездных мероприятиях. Любительские коллективы дома культуры Ликсненской волости в смотрах получили Высший (ТКСП "Daugaveņa") и Первый (женский вокальный ансамбль "Elēģija") уровни.

Учавствуя в проекте Латгальского региона планирования "Развитие тематического бизнеса и Расширение возможностей команд тематических деревень в Латгальском и Радвилишском регионах", а также в сотрудничестве с ремесленниками волости, была создана деревня Ликсненского парка Муйжас. Посетителям деревни предлагается посетить парк, приобрести сувениры, организовать мастер-классы у ремесленников и отдохнуть в ближайших гостевых домах. Таким образом популяризируется Ликсненский парк Муйжас, местное предпринимательство и культурные мероприятия.

Ликсненская волость гордится своими предпринимателями. Волостные предприниматели и крестьянские хозяйства - ООО „Kļavas V", к/х „Reiņi", к/х Spēkoņa", к/х „Mantinieki", к/х „Skaistas", к/х „Liepziedi", к/х „Ozoli", к/х „Vaivari", к/х „Lāčplēši", к/х „Pļaviņas", к/х „Ceļtekas" и другие не только развивают производство, но и успевают активно участвовать в различных организуемых в волости и крае мероприятиях, в летний период охотно поддерживают программу занятости учащихся.

В 2012 году в Ликсненской волости ООО „Kļavas V" было открыто современное молочное производство с карусельного типа доильным оборудованием на двадцать коров, которое является одним из крупнейших в Латгалии подобного типа доильным оборудованием.

В Ликсненской волости Даугавпилсского края уже много лет хозяйничает Агнесе Ситника, пчеловод и овцевод. Хозяйка является руководителем Даугавпилсского пчеловодческого общества. Реализовала LEADER проект „Создание учебной пасеки для пчеловодов Даугавпилсского отделения ЛОП", в результате которого приобретено современное оборудование для исследования жизни пчелиных семейств. Агнесе охотно принимает гостей. У всех желающих есть возможность участвовать в медогонке, а также в процессе изготовления пчелиного хлеба, почувствовать гостеприимство хозяев, вкус свежего меда и пчелиного хлеба, посмотреть разнообразный пчеловодческий инвентарь, получить ответы на многочисленные вопросы о пчеловодстве, а также приобрести баночку душистого меда, расфасованную цветочную пыльцу и пчелиный хлеб.

В волости умело хозяйничают три брата Кудиньша - Айварс Кудиньш к/х „Mantinieki", Виталий Кудиньш к/х „Skaistas" и Янис Кудиньш в приусадебном хозяйстве „Griezītes". В их хозяйствах коровы дают больше всего молока, братья также выращивают высококачественный корм. „Без инвестиций невозможно производить современно," - говорят братья, поэтому пишутся проекты и привлекается финансирование ЕС.

Ликсненская волость красива и приятна в любое время года. Ее украшает природная красота, праздничные традиции и труд человека.

Бирута Озолиня

НИЦГАЛЬСКАЯ ВОЛОСТЬ

Ницгальская волость является административно-территориальной единицей Даугавпилсского края и расположена в красивом и удобном месте – в 200 км от Риги, на берегу нашей судьбоносной реки Даугавы. Впервые название Ницгале упоминается в 1254 году, когда по просьбе немецкого магистра Ливонского ордена папа Иннокентий IV (1243 – 1254) подтвердил право ордена на Ницгальский замок и деревни.

Ницгале образовалось на территории бывшей Ницгальской усадьбы, которая в свое время входила в заселенное латгальцами государство Ерсика, в 13-ом веке край подчинялся Ливонскому ордену, в 17-ом веке – Польше, в 18-ом веке – России.

Ницгальская волость находится в 33 км от краевого центра – города Даугавпилса. На севере и северо-востоке волость граничит с Ерсикской волостью Ливанского края и Варкавским краем, на юге - с Калупской и Ликсненской волостями. Вдоль западной границы протекает крупнейшая в Латвии река Даугава. На территории находится Ницгальское торфяное болото, имеются залежи глины, волость пересекает железнодорожная линия Рига – Даугавпилс, автодороги Рига - Даугавпилс - Краслава, Вишки - Ницгале.

Площадь Ницгальской волости составляет 96.57 км², или 9656,7 га, из них сельскохозяйственные земли - 3368.5 га, леса - 4693.6 га, или 48,58% от общей площади волости, вода занимает - 437 га.

Волостной центр – поселок Ницгале с компактной застройкой частных домов и группой многоквартирных домов, с централизованным снабжением холодной водой и канализационной системой, с частично централизованной поставкой тепловой энергии, а также муниципальной инфраструктурой. Крупнейшие населенные пункты - Ницгале, Сомуголс, Дукуриеши.

В Ницгальской волости имеется волостное правление, основная школа, дошкольное образовательное учреждение, библиотека, отделение почты, два магазина, фельдшерский пункт и народный дом, железнодорожная станция, а также автозаправочная станция. Кроме того, здесь находятся два кладбища – Ницгальское и Яунас Саджас.

В Народном доме работает любительский театр „Kvēlošās sirdis", коллектив народного танца „Lakši", вокальный ансамбль „Dzirkstelītes", группа линейных танцев „Rodeo meitenes", фольклорный коллектив „Neicgaļīši". Спортивные мероприятия проводит спортивный организатор, а молодежью занимается специалист по делам молодежи.

Туристические объекты и достопримечательности:

Церковь – Ницгальская Римско-католическая церковь Рождества Пресвятой Богородицы – (1861 – 1863). Памятник архитектуры. Храм построен по приказу графа Генриха Плятер-Зиберга в честь Рождества Девы Марии. Ницгальская церковь сильно пострадала во время Первой мировой войны, позднее была восстановлена. Неоготическая декоративная отделка интерьера и обстановка разработаны в 60-ых годах 19-ого века, верхняя часть центрального алтаря переделана в 1957-ом году. Церковный орган установлен в 1961-ом году.

Крупнейший латвийский валун – Ницгальский Большой камень. Под государственной защитой с 1977 года. Он имеет 3.5 м в высоту, охват составляет 31 м и наземный объем 170 м³, находится в Ницгальском лесу. Валун окаймляют большие лесные массивы, главным образом еловые. У Большого камня оборудованы беседка и кострище для туристов.

Буйвиешское городище – Старое кладбище. На Ницгальском Старом кладбище обнаружен железный наконечник копья и поблизости обнаружено поселение и могильник, который в народе именуется Французским кладбищем. „Latvijas pilskalni" 12 -13 сентября 1998 года включены в Дни культурного наследия Европы.

Среди лесов Ницгальской волости располагается охраняемая ландшафтная территория „Nīcgaļu meži", охраняемая лесная черемша, липовая роща, лесная учебная тропа и др.

В Ницгальской волости трудятся несколько ООО и крестьянских хозяйств: ООО „Laflora" занимается разработкой торфа на Ницгальском болоте, в ООО „Liana-NPG" имеется деревообрабатывающий цех, а также крестьянские хозяйства „Sandra", ООО „Jaundīķi" и ООО "Lamari", крестьянские хозяйства „Usiņi", „Kalnalejas" специализируются на зерноводстве.

Крупнейшие крестьянские хозяйства, занимающиеся молочным животноводством - „Dravnieki", „Medņi", „Bites", „Liepas", „Līdums", так же, как приусадебные хозяйства А. Вишкере, И. Мейле, Г. Ороле, Я. Кейриса.

Инесе Мейле

ВАБОЛЬСКАЯ ВОЛОСТЬ

Истоки Ваболе кроются в начале 19 века, когда граф Болеслав Плятер-Зиберг заложил фундамент своей усадьбы. Одно предание рассказывает об усадебном трубаче, который из построенной башни в лесу призывал владельцев окрестных усадеб звуками трубы на охоту, поэтому название Ваболе, возможно, возникло из польского языка со значением – вовлекать, приглашать...

Вабольская волость находится к северо-востоку от Даугавпилса, она граничит с Ликсненской, Калупской и Малиновской волостями Даугавпилсского края. Ваболе — это одна из самых молодых волостей Даугавпилсского края, в 1945 году в Ликсненской волости был образован Осагольский сельский совет, который в 1965 году был переименован в Вабольский сельский совет. В 2009 году волость была включена в Даугавпилсский край.

Волость находится в Ерсикской низине Восточнолатвийской равнины. Самый высокий холм – Пилскалнс (117,9 м). Общая площадь составляет 78 км², леса занимают 28 км², воды 0,77 км², в том числе реки – Аукстеня, Ликсна, Олксна, Мазайс Вейпейтс и Лиелайс Вейпейтс, Яньупе и 9 озер: Вабольское, Дублиникское, Пелечское, Иникшкское, Орбиданское, Сарканьское, два Бренцишских озерка, а также крупнейшее (48,5 га) и красивейшее – Балтэзерс, которое является излюбленным местом отдыха местных жителей.

Вабольская волость имеет крайне выгодное географическое положение и удобное сообщение как с Даугавпилсом, так и с Ригой - территорию пересекает железнодорожная линия Рига - Даугавпилс, в волости имеется железнодорожная станция Ваболе.

Волостной центр размещается в самом большом и красивом поселке, где с одной стороны радует вид спящего во впадине Вабольского озера, а с другой – окаймляющие парк сохранившиеся со времен усадьбы и вновь построенные здания. Вабольский парк создан как ландшафтный или в английском стиле парк усадьбы графа Плятера-Зиберга (19 в.). Площадь парка – 7,9 га, на его территории можно найти 21 породу деревьев и кустов – как местные, так и иностранные, чьи кроны отражаются в двух прудах. В центре парка находятся лиственничные насаждения, рядом с которыми высится гордость парка – Большой дуб. В восточной части находится липовая аллея. Липа Мольтке – это дендрологическая редкость, которая редко встречается в парках Латвии. В парке имеется также благоустроенная площадка для отдыха. В исторических зданиях расположено несколько учреждений, но часть элементов застройки бывшей

усадьбы - дом управляющего и амбар - еще ждут своего возрождения.

Вабольская средняя школа (первоначально – Вабольская основная школа) работает с 20 ноября 1919 года. Изначально она размещалась в бывшем доме управляющего усадьбой, пока здание конюшни не перестроили для нужд школы. Школа росла и развивалась - в 1950 году состоялся первый выпуск средней школы. В настоящее время Вабольская средняя школа размещается в трех зданиях; учеников и жителей Ваболе особенно радует реновированный в 2014 году корпус начальной школы. В средней школе созданы хорошие условия для освоения основных образовательных программ, здесь реализуются многие программы образования по интересам, работают кружки.

Еще в одном из зданий усадьбы в 1996 году обустроен музей рода Скриндов, который является памятным местом первых работников народного движения «Атмода» (пробуждение) братьев Скринда – Бенедикта (1869 – 1947), Казимира (1875 – 1919) и Антона (1881 – 1918). Постоянная экспозиция рассказывает о жизни и работе рода Скриндов. Можно посмотреть также экспозицию об истории и сегодняшнем дне Ликсненской и Вабольской волостей, кроме того, здесь экспонируется старая мебель и различные бытовые предметы. В запасниках музея есть книги, журналы и газеты и фотографии начала 20 века.

В этом же самом здании разместились Вабольская волостная библиотека и почтовое отделение. В поселке Ваболе находится также магазин фирмы ООО „Antaris" - „Elvi". Здравоохранение жителей обеспечивает Вабольский фельдшерский пункт, где у доктора Инесе Кудейко второе место практики. В прошлом году благодаря трансграничному проекту фельдшерский пункт был отремонтирован и была обеспечена его доступность лицам с особыми потребностями.

В Вабольской волости главным видом предпринимательской деятельности является сельское хозяйство, особенно зерновое хозяйство, где продуктивно работает МХ "Druviņi" Валентина Аудзерса, КХ "Lapsukalns" Андриса Родченко, КХ "Tūjiņas" Андриса Куцинса, КХ „Ievas" Илмарса Малначса; в свою очередь в молочном животноводстве работает КХ „Latgalīte" Станислава Байка, КХ „Rīts" Рихардса Аликса. Нашло свою особую нишу КХ „Jaunava" Иветы Упениеце, которая биологически выращивает мясной скот, КХ „Sniegi" Айниса Жилвинскиса специализируется на лесозаготовках, оказывет услуги по содержанию обочин дорог, КХ „Kļavas" Вариса Вилцанса дополнителная отрасль - это ремесленичество. Парикмахерская „Stiliņš" Велты Упениеце заботится о красоте вабольцев и других постоянных клиентов; все большую популярность приобретает дом выходного дня „Meža skuķi" Айи Двинской с услугами сертифицированного банщика.

Ваболе — это волость с богатыми культурными традициями. В Вабольском доме культуры работает созданный в 1959 году молодежный танцевальный коллектив „Aisma" (руководитель Анита Шалковска), в 1966 году основан любительский театр „Nagaidama prīca" (руководитель Айна Паберза), начиная с 2006 года здесь обитает самый молодой этнографический ансамбль в Латвии „Vabaļis" (руководитель Артурс Ушканс). „Vabaļis" не только собирает локальные традиции, но и заботится об их сохранении для будущих поколений – за это время при поддержке VKKF изданы два музыкальных альбома - „Pa celeņu" (2013г.) и Южнолатгальские традиционные духовные песнопения „Lobais reits" (2014г.). На деятельности любительских коллективов основываются крупнейшие традиционные мероприятия - Vasarsvētku sadancis, который радует любителей народного танца с 1993 года; Международный слет народных музыкантов в сердечной и уютной атмосфере проходит с 2004 года; слет фольклорных коллективов „Aizgavienī cīmūs braucu" больше 5 лет собирает знатоков народных традиций.

Проходящие по территории волости дороги украшают распятия – католический латгальский символ, который сообщает о вековых старинных традициях. В первые годы независимости Латвии (1920-1940) в Ваболе было 44 распятия, до наших дней сохранились 29 придорожных крестов.

Огромная ценность Вабольской волости - это люди. Богатые на инициативу жители создали общества и активно в них работают, особенно общество поддержки Вабольской средней школы „Savai skolai Vabolē", молодежное общество „Ļepetnīks", а также общества „Baltezers D" и „Vabiča".

На XI Праздник песни и танца латвийской школьной молодежи в этом году от небольшой Вабольской средней школы уехали 4 коллектива – фольклорный коллектив „Kanči" и 3 танцевальных коллектива. Это свидетельствует о том, что Ваболе стабильно держится на традициях и смотрит в будущее!

Айна Паберза

Самоуправление готовит поправки в бюджет

По данным финансового управления Даугавпилсской краевой думы, в 2015 г. исполнение ее основного бюджета по доходам до 1 июля составляет 11,7 млн. евро. В первом полугодии доходы превысили расходы на 592 тыс. евро, в том числе финансовый профицит бюджета составляет 8 тыс. евро. Расходы основного бюджета составили 11,1 млн. евро.

Доходы основного бюджета в 2015 г. по сравнению с аналогичным периодом 2014 г. выросли на 152 тыс. евро. Налоговые доходы муниципального бюджета по сравнению с тем же периодом прошлого года увеличились на 169 тыс. евро.

С 1 января этого года увеличилась минимальная заработная плата, в связи с этим выросли доходы от подоходного налога с населения (ПНН). В период с 1 января до 1 июля доходы от ПНН составили 3,3 млн. евро, это на 0,1 млн. евро больше, чем в прошлом году. Доходы от налога на недвижимую собственность за землю, здания и строения за первое полугодие составили 778,5 тыс. евро, это на 76,6 тыс. евро больше, чем в прошлом году. В платежах из государственного бюджета получено 6,5 млн. евро.

Доходы специального бюджета, в том числе доходы для целевых поступлений – 675,6 тыс. евро. Поступления в бюджет были направлены на финансирование предусмотренных программ. Расходы специального бюджета в первом полугодии составили 180,6 тыс. евро.

Самоуправление Даугавпилсского края за первые шесть месяцев 2015 года получило дотацию из фонда финансового выравнивания самоуправлений в размере 3 млн. евро, что составляет 48,93% от запланированного годового объема. До 1 июля с.г. на образование направлено 4,7 млн. евро, на социальную защиту – 1,3 млн., на управление территориями и жильем - 1,6 млн., на защиту окружающей среды – 116,9 тыс., на экономическую деятельность – 320,5 тыс., на спорт и культуру – 876,2 тыс.

В рамках инвестиционной программы реализованы мероприятия ERAF „Развитие водохозяйственной инфраструктуры в населенных пунктах с числом жителей до 2000" - проекты развития водного хозяйства в Малиновской и Свентской волостях. Продолжаются работы над проектом „Способствование развитию хозяйственной деятельности по реконструкции дорог и улиц Даугавпилсского краевого самоуправления". Реализуется поддерживаемый ELFLA проект „Восстановление старообрядческой исторической застройки и сохранение сельскохозяйственного культурно-исторического наследия в деревне Слутишки».

Самоуправление Даугавпилсского края запустило ряд муниципальных инвестиционных проектов, на финансирование которых будут взяты кредиты из Государственной кассы, для чего мы подали на рассмотрение в Совет по займам самоуправления и контролю и надзору поручительства Министерства финансов. В случае поддержки в бюджет самоуправления будут внесены поправки как в раздел о доходах, так и в раздел по расходам – реализуем упрощенную реновацию фасада здания Шпогской средней школы в размере 100,6 тыс. евро, восстановление здания Вишкского центра социального ухода - 493,3 тыс. евро, упрощенное восстановление внутренних помещений, котельной и оборудования отопительного теплоузла Силенской основной школы - 149,5 тыс. евро. Поддерживаемый ELFLA проект, „Создание новой общественной услуги – общественной бани в Вишкской волости" - 40,2 тыс. евро.

Ирена Тимшане
руководитель Управления финансов

„Где счастье живет..."

SABIEDRĪBAS INTEGRĀCIJAS FONDS

Общество „Даугавпилсский клуб деловых женщин OLIVIA" в сотрудничестве с Даугавпилсской краевой думой реализовало проект „Где счастье живет...". С 3 по 9 августа был организован детский лагерь, в котором были аккумулированы положительные эмоции и духовные ценности как для латвийских детей, так и для детей из семей, уехавших с родины за границу. В программе внешкольных мероприятий - летние лагеря для детей Латвии и диаспоры - общество OLIVIA успешно реализует проекты уже третий год.

Цель проекта заключалась в том, чтобы дети из эмигрировавших семей встретились с латвийскими сверстниками; чтобы зарубежные воспитанники познакомились с латышским языком, культурой, традициями, а также чтобы у всех детей укрепилось чувство национальной идентичности и формировалось сознание принадлежности к латышскому культурному пространству. В результате сотрудничества общества OLIVIA и Даугавпилсской краевой думы в проект заявилась целевая группа в соответствии с условиями проекта. В проекте приняли участие 16 детей из зарубежных латвийских диаспор и 16 живущих в Латвии детей и подростков в возрасте от 8 до 17 лет. Дети были из диаспор семи стран – Ирландии, Англии, Германии, Италии, Шотландии, России и Норвегии. В проекте из Латвии приняли участие 1 ребенок из Риги, 1 из Саласпилса и 14 детей из Латгальского края. Воспитанники лагеря были из 18 учебных заведений.

Они занимались в творческих мастерских, осваивали латышский язык, знакомились с природными богатствами Латвии и латышскими традициями. В лагере проводились экскурсии по известным местам в Латвии. Дети открывали для себя богатства родины и вложенный труд людей в сохранение окружающей среды и культуры. Дети посетили несколько городов и волостей, узнали и убедились, что их родина – уникальное место в мире и что в Латвии живут трудолюбивые и счастливые люди. Воспитанники также познакомились с описанием детства Аспазии, в котором особо выделяются духовные ценности и любовь к родине. Этот проект способствовал интегрированию зарубежных детей. Дети из латвийских школ ответственно и корректно обучали латышскому языку детей из диаспор, способствуя развитию патриотизма и гордости за принадлежность к Латвии.

Во время проекта каждый участник лагеря вел записи в своем дневнике „Счастье в Латвии" о пережитом, об узнанном и об увиденном, а также о своих чувствах, возникших в процессе сотрудничества с детьми из разных стран. Дети познакомились с интересными людьми, обрели новых друзей. Особое удовлетворение реализаторов проекта состояло в том, что после нескольких лет отсутствия эмигрировавших из Латвии семей, дети встречались и проводили время вместе не только с друзьями и бывшими своими одноклассниками, но также и с родственниками в Латвии. В лагере царила доброжелательная атмосфера как среди живущих детей в Латвии, так и между детьми, приехавших из разных стран, которые охотно рассказывали о себе, о своем месте жительства, делились воспоминаниями о своей школе и друзьях, с энтузиазмом принимали участие в мероприятиях и выражали надежду когда-нибудь вернуться домой.

Организаторы лагеря провели огромную работу, чтобы проведенное в лагере время для детей было интересным и богатым положительными эмоциями. Надо высказать слова благодарности творческим педагогам лагеря – богатой идеями рабочей команде, а также сторонникам святой идеи о том, чтобы стимулировать процесс реэмиграции в Латвию.

Проект „Где счастье живет..." (SIF Nr. 2015.LV/SP/23) подготовлен при финансовой поддержке SIF. За содержание публикации несет ответственность Даугавпилсский клуб деловых женщин «OLIVIA».

Анджела Зубковска
руководитель проекта

Молодежь Скрудалиенской волости освоила навыки фотографирования

6 августа молодежь Скрудалиенской волости презентовала свои достижения в рамках проекта "Увековечь свои воспоминания!". На реализацию идеи проекта молодежная неформальная группа "Mēs savam pagastam!" в рамках конкурса проектов для молодежи Даугавпилсского края "Улучшим свою повседневную жизнь!" получила финансирование в размере 698 евро.

На заключительном мероприятии проекта, которое возглавляла Ивета Алехина, молодежь ознакомила всех присутствующих с приобретенной в рамках проекта фототехникой, с помощью которой была подготовлена фотовыставка "Скрудалиенская волость с моей точки зрения!". На фотовыставке были представлены и личные фотографии жителей, которые еще некоторое время порадуют всех посетителей Скрудалиенской волости своей красочностью и увековеченным очарованием видов волости. В ходе проекта молодые люди учились работать с приобретенной фотокамерой, учились снимать происходящие в волости мероприятия, учились обобщать полученный фотоматериал и информацию в великолепных презентациях и публикациях. Весь этот опыт молодежь получила во время организованного по интересам кружка "Красивое в фотографиях". Свои знания молодежь охотно презентовала на заключительном мероприятии проекта и была удовлетворена тем, что удалось проделать столь важную для нашей волости работу. Благодаря этому проекту в Скрудалиенской волости останутся наглядные исторические материалы, которые в дальнейшем смогут увидеть и наши дети. Проект обеспечит возможность создавать и в дальнейшем красивые и наглядные публикации, информационные материалы и презентации о происходящем в волости, в жизни волостной молодежи и их деятельности.

Молодые люди признались, что получили большой опыт не только в фотографировании и в создании презентаций, но также в организации и ведении активной деятельности проекта, в организации мероприятий, во взаимной коммуникации, потому что приходилось работать в сплоченной и дружной команде. Приобретены навыки также и в изготовлении оригинальных рамок для декорирования фотовыставки.

В ходе мероприятия были отмечены наиболее активные молодые люди – руководитель кружка по интересам Илья Якимович, Елена Андруле, Иветта Алехина, Адриана Богатенко, Виктория Жевнеровича, Моника Храпане, – им вручили символические подарки и благодарственные грамоты. Кроме того, выразили благодарность тем жителям, которые также участвовали в фотовыставке: Надежде Барановской, Оксане Румянцевой и Виолете Болдавешко.

В заключительном мероприятии проекта приняла участие специалист по делам молодежи Даугавпилсской краевой думы Олеся Никитина. Оценив созданную молодежью фотовыставку, она призналась, что никогда не обратила бы внимания на красивый клевер на лугу, но молодым людям удалось добиться этого с помощью фотографий. Аналогичные отзывы выразили многие посетители фотовыставки, добавив, что вовсе не думали о том, что в Скрудалиенской волости есть так много красивых и привлекательных уголков природы, которые в повседневной жизни не замечаешь. Молодежь восприняла это как очень позитивную оценку, что свидетельствует о том, что цель организованного кружка по интересам "Красивое в фотографиях" достигнута.

Молодежная неформальная группа Скрудалиенской волости "Mēs savam pagastam!" выражает большую благодарность Даугавпилсской краевой думе за финансовую поддержку, которая обеспечила успешное достижение поставленных целей в проекте. Мы благодарим специалиста по делам молодежи правления Скрудалиенской волости Елену Храпане за помощь, полезные советы и моральную поддержку молодежи. Спасибо правлению Скрудалиенской волости за поддержку в участии в конкурсе молодежных проектов Даугавпилсского края "Улучшим свою повседневную жизнь!", а также за предоставленные помещения для организации мероприятий по проекту.

Арина Гришкьяне
руководитель проекта "Увековечь свои воспоминания!"

Благоустроили уличные тренажеры

5 мая молодежный клуб "Maļinki" и фонд Бориса и Инары Тетеревых подписали договор о финансировании проекта, на основании которого клубу было присвоено финансирование в размере 3,944 EUR, а Даугавпилсская краевая дума выделила 427 EUR в виде софинансирования на реализацию проекта "Хватит лениться, иди заниматься спортом!".

Проект реализуется с целью оборудования новой площадки уличной гимнастики и создания соответствующей среды для активного отдыха и качественного проведения досуга населения и популяризации здорового образа жизни. В рамках проекта планируется установить шесть уличных тренажеров и приобрести материалы для благоустройства территории.

С 28 по 30 июля состоялись первые ознакомительные тренировки для детей и молодежи, которые проводил житель Малиново Геннадий Шидловскис. 8 августа в рамках волостного праздника состоялось официальное открытие, в котором участвовали профессиональные уличные гимнасты из Даугавпилса.

Срок реализации проекта: 01.05.2015.- 30.04.2016.

Общая сумма финансирования: 3,944 евро.

Юлия Андрушкевича

Молодежь Вишкской волости черпала опыт в Хорватии

Молодежное общество Вишкской волости VJCS приняло участие в проекте по обмену молодежи ERASMUS + „New Opportunities for Youth " („Новые возможности для молодежи") в Хорватии.

Цель проекта – формировать знания и навыки молодежи, связанные с занятостью и предпринимательством в молодежной среде, повышая их уверенность в себе, таким образом повышая их конкурентоспособность и социальную включенность.

Проект проходил в живописном хорватском городе Пожега, и в нем приняли участие молодые люди из пяти стран - Латвии, Хорватии, Испании, Австрии и Чехии. Латвию в этом проекте представляли представители молодежного общества Вишкской волости VJCS Анна Синтия Иванова, Линда Вингре, Рейнис Юргеланс, а также два специалиста по делам молодежи Янис Бришка из Вишкской волости и Янис Курига из Вабольской волости.

Молодежь активно участвовала в рабочих группах, которые занимались вопросами предпринимательской деятельности, делилась и получила новый опыт в сфере занятости, находя решения часто встречающихся проблем.

Молодые люди с честью представляли Латвию и Даугавпилсский край, о чем свидетельствуют последовавшие обещания после презентации латвийской делегации молодых людей из других стран уже в ближайшее время посетить наш край.

Молодежное общество Вишкской волости VJCS сердечно благодарит за возможность участвовать в этом прекрасном проекте Даугавпилсскую краевую думу, правление Вишкской волости, а также партнерскую организацию Литвы VŠĮ „Tarptautinis bendradarbiavimo centras" и лично Пранса Гатавецкиса.

Янис Бришка
специалист по делам молодежи Вишкской волости

Праздник Амбельской волости прошел под знаком путешествий

1 августа в 9-ый раз состоялся праздник Амбельской волости, во время которого была открыта фотовыставка, прошли спортивные состязания, 2 концерта и веселая, праздничная вечеринка. К полудню пугающие дождевые тучи разошлись, позволив амбельцам и их гостям наслаждаться праздником без забот.

В этом году тема путешествий обозначилась уже рано утром, когда на открытие фотовыставки Линардса Онзулса "Мир в моем объективе" в зал правления Амбельской волости пришли как семья Линардса и их друзья, так и наиболее активные жители волости. На красочных снимках различные европейские города, сельские пейзажи, но больше всего – горы. Это закономерно, потому что Линардс заядлый альпинист, и он запечатлевает в своих фотографиях покоренные вершины.

Около полудня окрестности новой Амбельской эстрады наполнились пением и музыкой. Сама эстрада на это время превратилась в круизный корабль "PASAKA", на который прибыли детские и юношеские коллективы, а также большой круг зрителей. Их встречали Стюарт (И. Скутеле), Капитан (Я. Сувейзда), Механик корабля (А. Борковскис), а также две корабельные Крысы (А. Кунько и Н. Иванова). Как это часто бывает, крысы сгрызли острыми зубами вкусную букву Р, и поэтому пассажиры не нашли свой корабль, который теперь назывался "ASAKA". Чтобы исправить ситуацию, Крысам надо было разыскать всех пассажиров, которые уже подали заявки на путешествие. На палубе один за другим появлялись герои различных сказок и дети, которые своими песнями и танцами зарабатывали билеты на путешествие на корабле "PASAKA".

Большое спасибо за прекрасные выступления детскому коллективу модных танцев Амбельского ДК "O.K.DANCE" (рук. О. Китаева) и вокальному ансамблю детского клуба (рук. А. Борковскис, И. Скутеле), детской танцевальной группе Бикерниекского ДК "Smaids" (рук. И. Васильева), вокальному ансамблю Дубненского ДК "Uguntiņa" (рук. Г. Петерсоне) и танцевальной группе "Dance is my feeling" (рук. А. Зейле), поющим девушкам Двиетского ДК Эние и Аманде (рук. М. Сетковска), Малиновскому вокальному ансамблю "Avenes" (рук. А. Озолиня), а так же детской танцевальной группе Скайстского НД "Taurenīši" (рук. С. Вецеле).

Пока зрители наслаждались выступлениями, Капитан успел изготовить новую букву для названия и все могли тронуться в путешествие на корабле "PASAKA". А до этого вместе с Белоснежкой (К. Могиша) спели песню "В сказки нужно верить", и все отправились в поездку в Спортивную страну.

О спортивных мероприятиях и призах для самых удачливых позаботился Р. Раецкис с помощниками. Пока одни сражались за призы, другие с большим интересом знакомились с предлагаемыми фитнес-центром "Intense Fitness" возможностями попробовать различные упражнения для осанки и укрепления мышц.

Пока все занимались спортивными состязаниями, умелые хозяйки Э. Кусиня и Л. Мунча со своими помощниками на костре варили суп в огромном котле. Когда соревнования закончились, все смогли подкрепиться вкусным супом, чтобы хватило сил и выносливости на дальнейшие праздничные мероприятия.

Самый торжественный момент волостного праздника вечером собрал посетителей в зале Амбельского ДК. По традиции в начале праздничного концерта руководитель правления Амбельской волости С. Кусиньш поприветствовал всех собравшихся на празднике и вручил благодарности наиболее активным жителям за вклад в жизнь волости в различных сферах.

В этом году отметили нескольких человек за их вклад в очистку и благоустройство волостных кладбищенских и церковных территорий – Александра и Антонину Кузиных, Валентину Кампане, Петериса Горенко. Благодарность за организацию активной жизни сениоров и многолетнее участие в любительских коллективах получила Рита Матисане, а за ответственное ведение добровольческой работы и многолетнюю творческую деятельность в любительских коллективах чествовалась Виктория Авдеева.

После торжественной встречи все присутствующие были приглашены на концерт-спевку "С песней в багаже". Свои песни о путешествиях и связанных с ними вещами приглашали спеть всем вместе как певцы Амбельского ДК, так и гости из соседних волостей. Большое спасибо за творческое сотрудничество девушкам В. Авдеевой и К. Могише из Амбельского вокального ансамбля "Kaprīze" (рук. А. Борковскис), и семейному ансамблю Озолиней, Ликсненской певице С. Гиптере, вокальному ансамблю Вишкской волости "Anima Corde" (рук. А. Ермаленока) и братьям Пунцули из Резекне. Спасибо тем зрителям, кто активно пел вместе со всеми.

Пение и танцы вместе с братьями Пунцули продолжались до рассвета, когда амбельцы отправились отдыхать, чтобы в воскресенье принять участие в Святой Мессе в Римской католической церкви св. Юриса и в Дне поминовения усопших на Амбельском кладбище.

9-ый праздник Амбельской волости прошел в дружеской и сердечной атмосфере, за что искренней благодарности заслуживают все работники волости и добровольные помощники, которые подготовили места проведения праздничных мероприятий и провели запланированные мероприятия. Огромное спасибо библиотекарю Зое Рубене за большой вклад в создание художественного оформления мероприятия на высоком уровне.

Заслуживают благодарности добровольные фотографы, увековечившие мероприятие в фотографиях – И. Онзуле, Я. Путанс, К. Могиша, Р. Озолиня и Д. Чамане, кто поймал своими фотоаппаратами самые интересные мгновения мероприятий.

Спасибо Даугавпилсской краевой думе за выделенное финансирование на организацию мероприятия!

Ингрида Скутеле
руководитель Амбельского ДК

Праздник Малиновской волости „Хлебушек, мое богатство"

8 августа состоялся праздник Малиновской волости, который начался с богослужения в Малиновском православном храме Пророка Илии, позже жители и гости собрались возле Дома собраний, где могли посмотреть фотовыставку „Зерновые поля Малиновской волости …" и увидеть интересные пугала, которые „охраняли" в этом году урожай зерновых от птиц.

На спортивном празднике в этом году были открыты тренажеры для уличной гимнастики, которые были установлены в ходе реализации проекта при поддержке фонда Бориса и Инары Тетеревых.

Дети приняли участие в творческих мастерских - изготовляли коллажи из зерна и крупы, а также соломенный матрас, который, кстати, можно было опробовать, насколько хорошо на нем лежится.

Большим спросом пользовалось катание верхом на лошади и пони - дети с удовольствием повторно выстраивались в очередь. Кроме того, дети наслаждались надувными аттракционами и водным мячом и уплетали разного вкуса сахарную вату.

В праздничном концерте выступили „Līgaviņas" из Скрудалиенской волости, „Рябинушки" из Бикерниекской волости, „K.O. dance" из Амбельской волости, поющая семья Озолиней, самодеятельные коллективы Малиновской волости - вокальный коллектив „Avenes", „Ивушки", танцевальный коллектив „Druvāni", детский вокальный ансамбль и самодеятельная певица Зоя Маркелова.

Домашний производитель И. Санина предложила на дегустацию свою продукцию - два вида самовыпеченного хлеба, домашний сыр трех видов, масло, творог и молоко.

Можно было отведать „силовой каши" и в Аглонском музее хлеба ООО «Cīši Gords" испеченный хлеб.

Веселые танцы под открытым небом продолжались до утра.

Спасибо спонсорам волостного праздника – Даугавпилсской краевой думе, пчеловоду Янису Алексееву, ООО „Country Style".

Спасибо участникам и организаторам праздника за хорошо проведенный день!

Елена Колесникова
руководитель Дома собраний Малиновской волости

Деменская волость отпраздновала 120-летний юбилей

8 августа в Демене отмечали 120-летний юбилей волости - "Волость – вчера, сегодня, завтра". Во время праздника жителям волости и гостям были предложены разнообразные мероприятия, где можно было вспомнить вчерашний день, насладиться сегодняшним днем и получить сил для завтрашнего дня.

Праздник начался с богослужения в Деменской Римской католической церкви, где священник Вячеслав Росляк молился о Деменской волости и о людях, которые здесь живут и работают.

После богослужения все направились в центр поселка Демене, где у здания волостного правления состоялась церемония открытия праздника. Всех присутствующих поприветствовала и поздравила руководитель правления волости Валентина Гадзане. Дети Деменской волости прочитали стихи о родном крае. Затем гостей пригласили на фотовыставку "Страницы жизни Деменской волости" и посмотреть видеохронику о Деменской волости. Затем участники театрального кружка Деменского ДК "Marija&Co" рассказали сказку о современной Деменской волости.

Под знаком черного аиста – символа Деменской волости – все отправились в путешествие по Деменской волости. Во время поездки можно было посетить крупнейшие населенные пункты Деменской волости – Кумбули, Земгале и Демене. В Кумбули участникам мероприятия предложили различные творческие мастерские и мероприятия - создавать тканевые цветы, памятные медали, Центр социальной поддержки "Paspārne" показал, как создавать картины из пуговиц.

В поселке Земгале можно было посетить выставку картин Валентина Бицанса, Татьяна Лукьянска разрисовывала лица детям, а Владислав Логинов рассказал об истории Деменской волости.

В поселке Демене, в центре волостной инфраструктуры, работал рынок местных домашних производителей. Владислав Шмейс и Антон Барковскис предложили спектр разнообразных спортивных соревнований. Молодежное общество "Demenes stariņi" организовало настольные игры.

Свои поздравления Деменской волости можно было оставить на „живой" открытке (К. Лукьянска).

Общество "Briģenes ezers" катало всех желающих на моторках, катамаранах и лодках по Бригенскому озеру.

После поездки по волости все отправились в Деменский дом культуры, чтобы насладиться праздничным концертом "Пусть звучит Деменская волость!", где выступили вокальный ансамбль Деменского дома культуры „Aizturi elpu!", танцевальный коллектив Даугавпилсского белорусского культурного центра "Ļanok" (рук. О. Захарнев), с душевным рассказом о деревне - Маргарита Костыгова и Алексей Горбулс, неподражаем был Ренат Цвечковскис, который играл на рояле, свой талант продемонстрировали также Вячеслав Савченко и Евгений Селиванов, играя на гитаре. Концерт был мелодичным и звучным.

На празднике Деменской волости чествовали ее знатных людей. Владиславу Логинову была вручена благодарность за добросовестный и ценный вклад в исследовательскую работу по истории края. Благодарность за вложенный труд в развитие села в Деменской волости, за успешное внедрение и освоение новых технологий, за высокое профессиональное мастерство была вручена Татьяне и Зигфридсу Плиске, Татьяне и Эдгарсу Величко, Ванде Утане, Ивану Артимовичу, Виктору Пузансу, Александру Блейдерсу, Андрею Плиске.

Благодарность за активную деятельность в развитии общественной и культурной жизни правления Деменской волости – Владиславу Шмейшу и Алексею Белявскису.

Многодетные семьи - Татьяна и Виталий Тихомировы, Светлана и Алексей Зили, Илона Барашкина и Виталий Гриневич, Оксана Колодинска и Павелс Гаркулис – получили благодарность за активную деятельность в развитии общественной и культурной жизни правления Деменской волости и в воспитании детей.

Благодарности за многолетнюю, добросовестную и профессиональную работу и ценный вклад в организацию и усовершенствование медицинской работы были вручены Виталию Новицкису, Анне Деделе, Янине Пучинской, Ромуальде Юркиной.

В продолжении праздника всех ждали представители Деменского добровольного пожарно-спасательного общества (В. Рателис и К. Янушкевичс), которые продемонстрировали некоторые пожарные трюки и предложили несколько соревнований по пожаротушению. Одни смотрели, как действовали пожарные, другие с азартом участвовали в соревнованиях, третьи фотографировались у пожарных машин. Пока участники праздника наслаждались мероприятиями, наши хозяйки Р. Тамане, С. Барковска и Е. Укстиня варили кашу в большом котле на костре и угощали ею всех присутствующих.

На площади у Деменского дома культуры совместно запустили в небо 120 гелевых воздушных шаров. Дети наслаждались надувными аттракционами, а других развлекала молодежная музыкальная группа „Breathe Today" из Даугавпилса. Вечером состоялась дискотека.

Организаторы мероприятия благодарят за поддержку Даугавпилсскую краевую думу, правление Деменской волости, фонд Бориса и Инары Тетеревых, женский клуб "Šarmš", предприятия "BLIKO", "FLAIŠ", к/х "LIEPAS", общество "Briģenes ezers" и др. Спасибо сотрудникам Деменской волости и добровольным помощникам, которые подготовили места проведения праздничных мероприятий и осуществили запланированные мероприятия, мы благодарим священника В. Рослякса за проведенную Святую мессу, спасибо участникам мероприятия за участие, артистам – за выступления!

Благодаря организованному LMT и Даугавпилсским краем конкурсу проектов общество „Demenes stariņi" приобрело новую акустическую систему, которая впервые использовалась на празднике Деменской волости и позволила звучать музыке.

Ольга Зайковска
директор Деменского ДК

Праздник Вишкской волости прошел под знаком литературы

22 - 23 августа Вишкская волость отмечала свой праздник, названный „Райнис. Любовь. Бесконечность". 2015-ый год в Латвии посвящен двум выдающимся поэтам, писателям и просто удивительным личностям Райнису и Аспазии, поэтому праздник Вишкской волости прошел под знаком литературы.

В солнечную субботу на эстраде Вишкской волости уже с полудня начались спортивные игры, где самые ловкие и находчивые состязались в разных дисциплинах. Самые молодые проверяли свою точность в метании колец на конусы, во флорбольных бросках, в футбольных ударах по мячу, а также могли бесплатно посещать надувные аттракционы. Команда „Vanagi" была признана самой сильной в соревнованиях по пляжному волейболу, а команда „X" стала многократным чемпионом по стритболу.

В спортивном настрое нашлось место и творческим ноткам. В течение дня гостей мероприятия радовала фотовыставка под открытым небом, устроенная молодежью из Вишки, Амбели и Дубны - „Латвия! Ты прекрасна в каждой детали и мелочи". Авторы фотографий – Юта Валайне, Лига Кайгородова, Илзе Рутыня, Санта Матисане, Эдуардс Гребежс, Юлия Гересимова, Агнесе Ермаленока – увековечили прекрасные мгновения латвийской природы и ярчайшие события из своей жизни. Кроме этого, все желающие могли посетить творческую мастерскую, где под руководством Майи Кивлениеце и Анны Гундеги они могли плести коврики, снимающие боли в спине.

На исходе дня самодеятельные коллективы Вишкской волости и гости из других волостей дали концерт „Далее простирается бесконечность". В концерте приняли участие танцевальные коллективы сениоров Вишкской волости „Magones" и Прейльского краевого центра культуры „Brūklenājs", вызвавшие теплые ностальгические чувства, эти чувства усилили маленькие и большие танцоры Шпогской средней школы. Детский вокальный ансамбль Дубненской волости, Амбельский фольклорный ансамбль „Speiga", женский вокальный ансамбль Скрудалиенской волости „Līgaviņas" и вокальный ансамбль Вишкской волости „LB+" познакомили зрителей с различными песнями - о любви, о мечтах, о родине, о природе и вечной романтике. Особое спасибо Вишкской волостной молодёжи за выступления. Парни вжились в роль женихов, девушки устроили бурю, а Агате Ермаленока, молодежный вокальный ансамбль „Anima corde" (рук. Агате Ермаленока) и инструментальная группа Шпогской музыкально-художественной школы „Mažors" (рук. Виктор Леонович) пели и играли на эстраде.

В честь пятого праздника волости чествовали жителей Вишкской волости, популяризировавших имя Вишкской волости в крае и в стране своим трудом, своей помощью на ее благо и активной общественной деятельностью. Все претенденты были выбраны с помощью жителей. Лауреатом в номинации „Труженик года" стала Лидия Скринда, приз года в номинации „Творческий ум года" получила Лаура Бицане, за помощь волости было награждено предприятие „Latgales bekons", а Айну Бернане поблагодарили за пожизненный вклад в развитие волости. Каждому обладателю Награды года был вручен Золотой крот, созданный ремесленником Валдисом Гребежем. Праздничным вечером всех радовала группа „Paldies par dejām".

Утром следующего дня праздник Вишкской волости завершился в Римско-католической церкви св. Иоанна Крестителя, где состоялась праздничная месса и концерт духовной музыки. Сердечным и светлым концертом порадовали солисты Лаура Грибусте, Агате Ермаленока, Андрис Бижанс, органистка Яцинта Цыганович и семья Бицанов.

Вишкская волость благодарит всех, кто помогал во время подготовки праздника – ремесленника Валдиса Гребежа, оформителя праздника Агнесе Ермаленок, молодежное общество „VJCS", руководителей мероприятия Агате Ермаленок, Венеранду Зейле и Санту Матисане, звуковиков и технических работников Валдиса Зукулиса, Андриса Зейле, Яниса Бришку. Большое спасибо доброжелателям мероприятия – Даугавпилсской краевой думе, Даугавпилсскому краевому агентству „TAKA", Даугавпилсскому театру, фотокомпании Mārītes, к/х „Ziedini", А/О „Cēsu alus", обществу „Lauku studija".

Санта Матисане

Йоланта Зейле

Даугавпилсский край был представлен в праздничном шествии в честь Божией Матери

14 и 15 августа в Аглоне прошел праздник Вознесения Пресвятой Девы Марии, собравший около 120 000 верующих. Вечером 14 августа Народный Крестный путь, или Путь любви Божией, в Аглоне ежегодно совершает десятки тысяч человек. В этом году празднование в Аглоне было посвящено семье. Семьи, участвуя в Крестном пути, могли укрепить свою веру и набраться духовной силы на будущее. Крестный путь проводил епископ Резекненско -Аглонской диацезии Янис Булис.

День Вознесения Пресвятой Девы Марии – один из главных религиозных праздников католической церкви, который отмечается 15 августа в честь Девы Марии, Матери Иисуса Христа. Это событие не описано в Евангелии, но церковь располагает достоверными свидетельствами об этом факте. В этот день в католических церквях проводятся праздничные богослужения по всей Латвии, но основные торжества проходят в Аглонской базилике, где хранится Аглонская чудотворная икона Богоматери. Празднование этого дня Папа Римский Пий IX провозгласил как догму только 1 ноября 1950 года, хотя праздник отмечается уже давно.

15 августа в Аглонских торжествах приняли участие высшие должностные лица государства - Президент Латвии Раймондс Вейонис, председатель Сейма Инара Мурниеце и Президент министров Латвии Лаймдота Страуюма. Уже в 7 утра возле алтаря Богоматери прошла утренняя Святая Месса, за которой последовали Святая Месса для молодежи, укрепление веры и четки у Папского алтаря. А в полдень началась главная праздничная Святая Месса, литания Богородицы, евхаристическая процессия. На торжественной Святой Мессе проповедь произнес апостольский нунций в странах Балтии Педро Лопесс Кинтана. Богослужение проходило под музыкальным сопровождением объединенного хора нескольких Латгальских и Рижских католических приходов, инструментального ансамбля под руководством Мадары Яугиете и духового оркестра.

В евхаристической процессии также приняло участие руководство Даугавпилсской краевой думы – председатель думы Янина Ялинска, 1-ый заместитель исполнительного директора Инара Натарова и руководитель Управления культуры Инара Мукане.

Аглонский праздник завершился вечерней мессой у алтаря Богоматери.

Науенская молодежь активно и с пользой провела лето

Izglītības un zinātnes ministrija

DAUGAVPILS NOVADS

Jaunatnes starptautisko programmu aģentūra

Начало лета совпало с активной частью плана мероприятий проекта "Совершенствование возможностей проведения молодежного полезного досуга в Даугавпилсском крае и их популяризация", поддержанного агентством молодежных международных программ Министерства образования и науки (МОН) ЛР. Напомним, что этот проект реализует Даугавпилсская краевая дума в сотрудничестве с детским клубом по интересам „Naujene" Науенского центра молодежной инициативы и спорта (NJISC). Проект разрабатывался с целью усовершенствовать возможности проведения досуга для посетителей NJISC и расширить деятельность центра, что позволит осваивать новые навыки и умения и будет содействовать сотрудничеству молодежи.

Уже в первые выходные, 30 мая, молодежь Науенской волости с большим энтузиазмом участвовала в толоке, во время которой убрала помещения центра и его территорию, чтобы подготовить их для ремонтных работ и благоустройства. Молодые люди вынесли лишнюю и старую мебель, почистили помещения, вымыли полы. На близлежащей территории молодежь разбила цветочные клумбы и дорожки, а также выкопала старые деревья и кусты, чтобы на их место посадить новые.

На первой неделе июня прошла „Неделя туризма". Несмотря на плохую погоду в начале июня, природа баловала молодежь во время мероприятий „Недели туризма". 3 июня молодежь отправилась в поход в природный парк „Daugavas loki" (Науенская волость, деревня Слутишки). В походе молодые люди прошли почти 10 километров. На месте отдыха молодежь сама готовила себе еду на костре, играла в волейбол, отдыхала в палаточном городоке. Отважные даже купались в реке. Весь туристический инвентарь – палатки, спальные мешки, котел для приготовления еды – были приобретены на проектные средства. В свободное время молодые люди гуляли по „Марковской тропе", где узнавали или вспоминали исторические даты своего родного края.

На этой неделе молодежь посетила Науенский краеведческий музей. Этот день молодые люди назвали „День культурного наследия". В музее молодежи рассказали об истории края и волости, о природе, о важных событиях и знаменитых людях. Молодые люди испытали свои силы в мультимедийном центре музея, где им на интерактивном экране и голографическом кубе предложили природную игру, энциклопедию о животных Науенской волости, а также фильмы о ее истории и краеведении. Молодым людям очень понравилась выставка родившейся в Науене французской художницы Валентины Зейле. В мероприятиях этой недели участвовало около 20 человек.

На второй неделе июня прошла „Зеленая неделя". Молодые люди назвали ее „Неделей озеленения и благоустройства". За неделю была убрана и благоустроена прилегающая к молодежному центру территория – благодаря проекту были установлены скамейки и посажены деревья. В мероприятиях „Зеленой недели" были задействованы около 25 человек.

Последняя неделя июня была названа „Неделей искусств". В ее рамках расписывали стены центра и декорировали помещения.

Под руководством педагога Науенской музыкально-художественной школы Мары Сусеи участники проекта воплощали свои идеи в роспись на стенах молодежного центра, используя технику граффити. Все работали с энтузиазмом, с большим желанием и интересом.

Также в рамках недели искусств у молодежи была возможность участвовать в различных творческих мастерских. Каждый участник мог выбрать творческую мастерскую в соответствии с собственными интересами. Молодые люди могли освоить технику росписи стекла и папье-маше, ознакомиться с технологиями „работа с тканью" и даже пытаться „дать вторую жизнь" старым вещам (газетам, пластиковым бутылкам, упаковкам, картонным коробкам), а также работать с природными материалами.

Все необходимое для работы на „Неделе искусств" приобретено на проектные средства: бумага, картон, канцтовары, различного рода краски (краски для декупажа, граффити, для оформления помещений), комплекты горячего клея, ножницы, кисточки и многое другое.

В „Неделе искусств" приняло участие около 15-20 человек.

С 20 июля до 2 августа проходили спортивные мероприятия. 21 июля на спортивной площадке поселка Крауя соревновались молодые люди из Науене и соседних волостей и военные из Национальных вооруженных сил США в Европе. Юноши играли в футбол и в стритбол. Победу в футболе одержали хозяева, а в стритболе – представители США. В спортивных состязаниях приняли участие около 20 человек.

С солнцем, спортом и радостью в сердце! Именно под этим девизом 27 и 28 июля проходил уже ставший традиционным водный поход молодежи по Даугаве. В походе участвовали 25 человек.

Поход проводился в одном из самых красивых отдаленных уголков Латгальского региона - в природном парке „Daugavas loki". Участники стартовали из Краславы и двинулись к конечной точке – деревне Слутишки (Науенская волость). Расстояние между стартом и финишем составило 22 километра.

В походе молодежь имела возможность познакомиться с богатством своего края – с зелеными лесами, крутыми берегами и древними поселками. Молодые люди демонстрировали свои навыки и умения в каякинге, в жизни на лоне природы, а также удивили всех своими кулинарными способностями. В походе была устроена стоянка для отдыха, на привале ребята ели, купались и загорали.

Несмотря на долгий водный путь и отсутствие опыта у нескольких человек –они впервые ходили в поход, – по достижении цели у ребят было хорошее настроение и стремление к приключениям не пропало.

В деревне Слутишки развернули палаточный городок, готовили еду, принимали участие в спортивных соревнованиях. Ночью молодежь устроила вечеринку у костра с гитарой, песнями и немым шоу.

Утром ребята сами приготовили завтрак, а самые спортивные даже пробежали кросс. Все вместе убирали территорию, потом собрали вещи и с надеждой на очередную встречу в следующем году отправились домой.

Спортивный инвентарь для мероприятий „Недели спорта" (мячи, комплекты бадминтона, волейбольные сети, скакалки и другой инвентарь) приобретен на средства проекта.

Молодежь Науенского центра молодежной инициативы и спорта

Проект реализован в рамках государственного бюджетного финансирования на 2015 год государственной программы молодежной политики Министерства образования и науки.

В День донора в Демене собрались около 50 жертвователей крови

Государственный центр доноров крови (ГЦДК) регулярно устраивает выезды к донорам - 6 августа День донора проводился в Демене, 20 августа – в Дубне.

Несмотря на то, что с 1 июля с донорами производится безналичный расчет, а это значит, что в дальнейшем компенсация за пожертвованную кровь будет перечисляться на банковский счет донора на следующий день, существенного сокращения количества доноров не зафиксировано.

Менее чем за три часа в Демене кровь сдали около 50 человек из Деменской и Скрудалиенской волостей. Были и те, кто сдавал кровь впервые, но были и доноры со стажем.

102 раза сдавал кровь практикующий в Деменской волости семейный врач, почетный донор Виталий Новицкис. Он признался, что, как обычно, сдает кровь последним, потому что его интересует, сколько человек пожертвовали свою кровь. Несмотря на жару и две отработанных смены, он чувствует себя хорошо. Он рекомендует своим пациентам сдавать кровь только в том случае, если позволяет здоровье.

После сдачи крови донорам платят компенсацию на обед 6 евро, часть доплаты софинансирует Даугавпилсское краевое самоуправление. Дополнительной мотивацией служит также предоставляемый выходной день к отпуску. Тем, кто жертвует кровь впервые и тем, кто кровь сдает в 25-ый или 50-ый раз ГЦДК вручает благодарственные подарки.

Однако в настоящее время на государственном уровне говорят о планах ввести в Латвии со следующего года безвозмездное донорское движение. Это означает, что за сдачу крови больше не будет выплачиваться вознаграждение. Руководитель правления Деменской волости Валентина Гадзане не скрывает, что каждый такой центр важен для сельчан, поэтому подобные планы правительства она оценивает двояко. В. Гадзане подсчитала, что с введением в действие безвозмездной системы донорский отсев может составить около 10%, в свою очередь, социальные работники и опрошенные жители не настроены так оптимистично – они предполагают до 50% потери интереса сельских жителей.

Представители ГЦДК надеются, что сокращение не должно быть таким большим. Старшая медсестра Латгальского филиала ГЦДК Велта Андриевска считает, что легче всего с помощью социальных кампаний обращаться к молодежи – обычно это производит эффект лавины – если кто-то из друзей жертвует, то и остальных это тоже вдохновляет участвовать.

Деменец Владислав Шмейс также подтвердил, что кровь жертвует в основном потому, что хочет помочь другим и получить от этого удовлетворение. Кровь жертвуют также члены его семьи, а друзья инертные – В. Шмейс также признал, что возможно ему самому надо было бы проявить инициативу и больше информировать своих ровесников о движении доноров крови.

Информацию о последующих ГЦДК выездах можно получить на домашней странице www.donors.lv или www.daugavpilsnovads.lv

Элза Тимшане

В Ликсненский волости состоялся молодежный дневной лагерь “Другая культура”

Благодаря Даугавпилсскому краевому конкурсу проектов „Развивай себя” общество “Līksnas jauniešu kopiena” с 28 по 31 июля провело в Ликсненской волости дневной лагерь “Другая культура”. В лагере отдохнули 20 юношей и девушек из Ликсненской волости, но среди них были и школьники из Вабольской волости и Даугавпилса, проживающие на летних каникулах у родственников в Ликсне.

В лагере подростки с помощью методов неформального образования получили знания и практические навыки по:

1. созданию рисунков большого формата – вместе с художницей Анитой Карпенко из фанерной плиты создали фотостенд “Добро пожаловать в Ликсну!”, на котором изобразили супружескую пару графов Платеров с прорезанными отверстиями для лиц, чтобы посетители парка смогли сфотографироваться. Стенд размещен при въезде в Муйжас парк, на его обратной стороне указаны имена и фамилии юных авторов;

2. созданию деревянных медалей – молодежь на деревянных медалях выжгла латышские народные знаки и затем развесила их “Древе латышских знаков” – арт-объекте Ликсненского парка ;

3. изготовлению предметов домашнего интерьера – каждый мог выразить себя в творчестве и сделать необычный дизайн часов и изготовить фоторамки;

4. основам игры на гитаре – подростков познакомили с основными гитарными аккордами, а после занятий они смогли вместе сыграть песню “Ветер уходит в слезах”. Основы гитарной игры помогла освоить участница группы “Padod stīgu!” Дома культуры Ликсненский волости Даце Пинупе;

5. театру импровизаций - молодежь развивала свои навыки импровизации вместе с руководителем Ливанского молодежного любительского театра Оскарсом Берзиньшем;

6. организации похода – в походе молодежь сплотилась и отрабатывала навыки выживания на открытой местности: как разжечь костер, разбить палатку, ориентироваться на природе, как читать карту.

31 июля состоялось заключительное мероприятие лагеря, где его участники демонстрировали приобретенные навыки, проводя мастерские для других детей и молодёжи. А вечером прошел волейбольный турнир, на котором 1-ое место заняла команда „Steps” (ликсненцы Гунтарс Керис и Олег Чукреев), 2-ое место досталось команде „2. vieta” (Эрвинс Вайкулис и Юрис Костякс), 3-ье место - молодежной команде Вабольской волости „Gāze un bremze” (Антра и Элза Бруниеце).

Реализаторы проекта выражают большую благодарность всем участникам лагеря и его педагогам за внедрение идеи, а также Даугавпилсской краевой думе и правлению Ликсненской волости за финансовую помощь.

Организаторы лагеря признают, что необходимо и в дальнейшем планировать и осуществлять подобного рода мероприятия для детей и молодёжи в летний сезон, так как с помощью неформальных методов можно лучше научить разным вещам, которые впоследствии могут пригодиться в жизни, при выборе учебы, профессии и хобби.

Синтия Гиптере
координатор проекта лагеря

Осуществлен проект "Звучные мероприятия в Деменской волости"

23 марта “Latvijas Mobilais Telefons” (LMT) в сотрудничестве с Даугавпилсской краевой думой объявил о подаче заявок на конкурс проектов “LMT - Latvijai”. У каждого была возможность подать идею проекта, который позволит улучшить жизнь своего края и его жителей. Молодежное общество “Demenes stariņi” заявило на конкурс проект “Звучные мероприятия в Деменской волости”.

Цель проекта заключалась в том, чтобы приобрести новое звуковое оборудование, чтобы обеспечить успешное, качественное и разнообразное проведение, развитие, совершенствование и наслаждение досуга молодежи и общества, творческое выражение и др. деятельность, таким образом, способствуя улучшению качества организуемых мероприятий, росту творческой молодежи и общественности не только в нашей волости, но и в Даугавпилсском крае.

8 июня были объявлены результаты конкурса проектов. Спустя неделю была начата реализация проекта и заказ оборудования. В конце июля, незадолго до ежегодного праздника Деменской волости были получены 2 акустические системы и 2 штатива для тумб, это на волостном празднике каждый посетитель мероприятия мог оценить, кто пришел в Деменский Дом культуры на концерт, на видеохронику и на другие мероприятия на протяжении всего дня и до самой ночи на заключительной дискотеке праздника.

Общее финансирование проекта - 1996 EUR.

Молодежное общество «Demenes stariņi» благодарит всех, кто поддержал и проголосовал за проект “Звучные мероприятия в Деменской волости” - коллег, друзей, знакомых, партнеров, Земгальскую среднюю школу и других. Мы искренне рады и благодарны за вашу поддержку!

Спасибо LMT за финансовую поддержку, благодаря которой в Деменской волости уже зазвучала музыка!

Ольга Зайковска
руководитель проекта

„Varavīksne” в Калупской волости реорганизуют в мультифункциональный центр

Принято решение реорганизовать структурное подразделение Калупского волостного правления - детско-юношеский дневной центр „Varavīksne” - в мультифункциональный центр, который в дальнейшем обеспечит содержательный, активный и здоровый досуг для жителей Калупской волости, способствуя взаимному сотрудничеству поколений и развитию спорта, в ходе реализации государственной молодежной политики и образования по интересам, организуя культурную работу, развивая и осуществляя проекты по созданию сектора негосударственных организаций.

Как рассказала руководитель правления Калупской волости Инара Убеле, „Varavīksne” как структурное подразделение было образовано в 2005 году, которое объединило детей и молодежь в возрасте 6-16 лет. Со времени создания центра прошло 10 лет, эти дети уже выросли, но по-прежнему проявляют интерес к нему, приходят и работают, поэтому возникла необходимость расширить функции„ Varavīksne”.

„Сейчас ”Varavīksne» без ограничений объединит жителей самых разных интересов и поколений. Здесь также найдут свое место 7 калупских спортивных команд, для которых местом сбора до сих пор была раздевалка. А еще добавятся 5 неправительственных организаций и сениоры, которые особенно вдохновились после реализации прошлогоднего проекта Красного Креста», - сказала И. Убеле.

Кроме того, И. Убеле отметила, что в волости очень не хватает дома культуры, поэтому намечено в ближайшем будущем запустить проект и привлечь финансовые средства, чтобы историческое здание волости превратить в дом собраний.

Элза Тимшане

В „Višķi” продолжается прием учащихся

Весь сентябрь будет продолжаться прием учащихся в филиал Малнавского колледжа „Višķi”. В Вишках ждут как выпускников 9-ого класса на аккредитованные программы, позволяющие получить специальность автомеханика, механика сельскохозяйственной техники и управляющего сельским имуществом, так и выпускников 12-ого класса на финансируемые ЕСФ программы по специальности управляющего сельской собственностью или техника садоводства. На данный момент приняты 22 человека на основные специальности и 29 человек на учебные программы ЕСФ. Набор студентов ведется как на очную, так и на заочную форму обучения. Есть возможность получать государственную и целевую стипендию ЕСФ, при школе имеется служебная гостиница.

Председатель Даугавпилсской краевой думы Янина Ялинска рассказала, что с Малнавским колледжем заключен договор о сотрудничестве, который предусматривает, что образовательное учреждение обеспечивает материально-техническую базу, зарплаты педагогов и стипендии учеников, а расходы на управление имуществом покрывает Даугавпилсская краевая дума.

Я. Ялинска подчеркнула огромное значение сохранения возможности получения профессионального образования в Вишках, за что следует особо поблагодарить руководителя фракции Союза зеленых и крестьян в Сейме Августа Бригманиса, министра земледелия Яниса Дуклавса, министра образования Марите Сейле и депутатов Сейма Янину Курсите и Алдиса Адамовича за предоставленную поддержку и помощь.

Больше информации о правилах приема – www.viskupv.lv

Началась оценка готовности образовательных учреждений к новому учебному году

С 24 августа началась оценка краевых образовательных учреждений к новому учебному году. Как и прежде, в этом году в оценивании принимают участие исполнительный директор края Ванда Кезика, руководитель управления образования Ирена Булаша, главный специалист по общему образованию Янита Зараковска и директор краевой спортивной школы Янис Скринда. К комиссии в Бикерниекской основной школе присоединилась руководитель волостного правления Марите Данилова, а в Науенской основной школе – руководитель правления Науенской волости Инара Миглане.

По прежним прогнозам в школах Даугавпилсского края в этом году будет учиться около 1530 школьников. В дошкольных образовательных группах пяти - и шестилетних число детей в этом году составит 230.

В Бикерниекской основной школе еще очень много работы. До 1 сентября надо привести в порядок окружающую среду школы и учебные кабинеты на первом этаже. Руководитель управления образования Ирена Булаша порекомендовала администрации школы больше внимания уделять качеству обучения школьников, а также методам работы учителей, побуждать школьников участвовать в олимпиадах и конкурсах. Положительно оценивается эстетическая и физическая среда учебных кабинетов и обеспечение учебными пособиями. Для проверки качества всех плановых работ комиссия 31 августа еще раз приедет в Бикерниекскую основную школу.

В Науенской основной школе комиссию встречали учителя и ее директор Павел Бровкин, которые с радостью показали подготовленные для приема учащихся классы. Приобретены все необходимые средства обучения, а для самых маленьких – первоклассников – рюкзаки, в школе также бесплатно будут выдаваться дневники для школьников, дизайн которых был разработан в 2010 году. В новом учебном году в школе запланирована замена дверей в кабинете латышского языка и в учительской, а также косметический ремонт в актовом зале.

В Науенском дошкольном образовательном учреждении „Rūķītis” с 1 сентября будут работать 8 групп – 4 латышских и 4 – билингвальных. При подготовке к новому учебному году в учреждении проведены разные ремонтные работы – утепление чердачного помещения в старом здании, ремонт котельной, побелка потолков в новом здании, замена насоса в котельной и пр., а также многие работы еще впереди.

В Лачской основной школе, которая в прошлом году пережила большую реновацию и отметила 20-летний юбилей, в будущем надеются на 2-ую очередь проекта, чтобы произвести ремонт внутренних помещений. В школе, начиная с сентября, будет новый учитель физкультуры и трудового обучения, а также учитель музыки. В преддверии нового учебного года произведен ремонт актового зала, кабинета физики, и гардероба, в кабинете домоводства покрашены стены, потолок и пол, а также отремонтированы и покрашены несколько дверей. Из запланированных работ директор школы упомянул косметический ремонт школьных коридоров на 1-ом и 3-ем этаже, восстановление ограждения школьной территории и приведение в порядок спортивной площадки.

Из средств бюджета краевого самоуправления в этом учебном году оплатят бесплатные обеды и для учеников 7-ых классов, а к ученикам 1–3-их классов, которым обеды оплачивает государство, в этом году присоединятся еще ученики 4-ых классов – это предусматривают утвержденные в правительстве 11 августа правила Кабинета министров. Поправки правил разработаны в соответствии с принятыми 18 июня в Сейме поправками к закону “Об акцизном налоге”, который вступил в силу 1 августа, – они предусматривают полученные от акцизного налога доходы направлять на покрытие расходов для детского питания. С проектом правил КМ “Поправки в правилах Кабинета министров от 28 декабря 2010 года № 1206 “Порядок, в котором расчитываются, выделяются и используются предусмотренные в государственном бюджете средства самоуправлениям для питания учащихся учреждений основного образования”” можно ознакомиться на www.mk.gov.lvв разделе „Tiesību aktu projekti”.

Напоминаем, что краевое самоуправление оплачивает бесплатные обеды пяти- и шестилетним детям, а также ученикам 4–6-ых классов. В свою очередь, возможностью получать пособие на оплату питания школьников могут пользоваться дети из нуждающихся семей края и дети-сироты. Пособие выделяется на оплату питания учащимся образовательных учреждений Даугавпилсского края, а также тем детям, которым недоступно общее образование на территории Даугавпилсского края. Размер пособия соответствует установленной плате на питание учреждений общеобразовательных школ. Для получения пособий надо обращаться в социальную службу с заявлением и справкой из образовательного учреждения, в котором ребенок начинает или продолжает учиться. Пособие будет выплачиваться ежемесячно в течение учебного года, а порядок его выделения определяют обязательные правила „О социальной помощи в Даугавпилсском крае”.

Комиссия поблагодарила директоров школ и учителей за проделанную работу, пожелав богатого достижениями этого учебного года. Оценка образовательных учреждений должна завершиться 28 августа.

Вишкская молодежь дерзает!

С 27 по 31 июля на эстраде Вишкской волости проходил молодежный дневной лагерь “МОИ 5 ОРГАНОВ ЧУВСТВ – Дерзаем сильнее!”, который смог состояться благодаря конкурсу проектов Даугавпилсского края “Развивай себя!”.

Организаторы лагеря - молодежное объединение Вишкской волости “VJCS” - уже второй год подряд проводят лагерь для молодежи и получают ценный опыт в этой сфере. Объединение “VJCS” было создано с целью содействия интеграции молодежи в общество и с целью создания для нее среды, в которой она могла бы чувствовать себя безопасно и творчески себя проявлять. С помощью этого объединения разрабатываются важные для молодежи проекты для приобретения ею нового опыта, а также для того, чтобы она включалась в добровольческую работу. Объединение активно трудится уже 3 года, оно участвовало в нескольких конкурсах проектов и получило финансирование в конкурсе проектов Даугавпилсского края „Улучшим свою повседневную жизнь”.

В дневном лагере “МОИ 5 ОРГАНОВ ЧУВСТВ – Дерзаем сильнее!” пребывали 15 подростков, которым обеспечили содержательное и полезное времяпрепровождение досуга, для этого в лагере организовали информационные и мотивирующие мероприятия и популяризовали здоровый и активный образа жизни среди молодежи. Совместно с сиротским судом правления Вишкской волости объединение “VJCS” пришло к выводу, что такого рода лагеря – это отличная возможность для молодежи эффективно проводить свое свободное время в летний период. В лагере молодежь приобретает не только друзей, но и новые знания и опыт, которые в дальнейшем побуждают и вдохновляют их активнее включаться в деятельность молодежного общества и в жизнь волости. В этом году ключевыми словами для лагеря стали СПОРТ и ИНИЦИАТИВА, они были выбраны на основании отзывов участников лагеря 2014 года, нынешнее же название лагеря продолжало развивать тему прошлого года о здоровом образе жизни, однако оно было дополнено „МОИ 5 ОРГАНОВ ЧУВСТВ – Дерзаем сильнее!”. Такое название не только звучит актуально в молодежной среде, но и успешно отражает суть лагеря в этом году.

В первый день лагеря был растоплен лед, когда через различные неформальные игры молодежь познакомилась друг с другом и было снято напряжение, чтобы в течение ближайшей недели можно было вместе работать и рождать новые идеи. О генерировании новых идей молодежь узнала больше на занятии “Смотри шире!”, посвященном практике и технике творческого мышления. На следующий день молодые люди начали разрабатывать свои спортивные игры. В мини-проект следовало включить какой-нибудь инновативный вид спорта, его подробные правила, привлекающее внимание название, систему начисления очков, имидж команды, дизайн медалей и еще надо было создать афишу спортивных игр. Для того, чтобы узнать о новых видах спорта не только теоретически, но и на практике, в гости пригласили Даугавпилсское общество уличных гимнастов, которое продемонстрировало различные акробатические элементы и организовало небольшие соревнования между молодыми людьми. После активно проведенного дня молодые люди встретились с руководителем молодёжного общества Вишкской волости “VJCS” Янисом Бришкой, который рассказал о целях объединения, о его работе и планах на будущее. Позже появились гости из Даугавпилсского фитнес-клуба “Intense Fitness”, которые провели вводный урок CrossFit, а после этого состоялись состязания и, как положено, вручались медали. В спорте тоже есть место творчеству, например, при дизайне медалей, которому также уделялось внимание и в лагере. Материалом для изготовления медалей стало соленое тесто, которое после обжига стало твердым и красящимся. У каждой команды был свой комплект медалей – за третье, второе и первое места, – которые на следующий день были раскрашены в соответствующие цвета, и потом в них были вдеты ленты. Следующим гостем лагеря стал туристический клуб “Sniegpulkstenīte”, который расположился на Slackline лентах и привлек внимание не только участников лагеря, но и остальных жителей Вишкской волости. Любой желающий мог проверить свою физическую подготовку, координацию и смелость. Следует отметить, что каждый день у молодежи начинался с общей утренней зарядки.

В заключительный день все было в руках молодежи. Надо было подготовить спортивную площадку для игр, закрепить инвентарь, создать имидж команды, еще раз обсудить правила и обязанности. В 11.00 часов были открыты спортивные игры, и команды могли вступать в борьбу. Первая команда, которая презентовала свою идею была “Spēcīgie” со спортивной игрой “Улов кенгуру”, следующей была команда “Tiešī tā” с эстафетой “Тропа приключений” и завершила круг соревнований команда “Rarapai” с игрой “Ручной футбол”. В целом в спортивном дне приняли участие 40 человек, которые после проделанной работы совместно наслаждались приготовленным организаторами лагеря праздничным угощением. На церемонии награждения никто не остался без медали и подарка.

Организаторы лагеря выражают благодарность Даугавпилсской краевой думе за предоставленную возможность реализовать свои идеи, правлению Вишкской волости за поддержку и молодежи Вишкской волости за отзывчивость. Особое спасибо молодым людям, которые были помощниками каждый день в лагере – Агнесе Ермаленока, Агате Ермаленока, Кристине Мозуле, Юлия Герасимова.

Санта Матисане
руководитель лагеря

СДЕЛАНО В ДАУГАВПИЛССКОМ КРАЕ

В „Jaundīķi” урожай зерновых лучше, чем в прошлом году

В компании „Jaundīķi” в Ницгальской волости хозяйствуют Гунарс и Вия Паберзы. „Jaundīķi” Гунарс унаследовал от отца, а в 2004 году он со своим братом переоформил хозяйство в ООО. На широких полях хозяйства площадью в 700 га растет озимая пшеница, ячмень, летний рапс и новшество этого года - бобы, которые выбраны в соответствии с новыми требованиями о благоприятной к окружающей среде сельскохозяйственной практике.

Г. Паберзс в середине августа, в полном разгаре лета, начал сбор озимой пшеницы, урожай он оценивает как сравнительно хороший и прогнозирует около 5 тонн, что лучше, чем в прошлом году. Летом немного не хватало солнца, поэтому зерно содержит более низкий уровень протеина, но позитивно то, что в конце июля и в начале августа жара способствовала быстрому созреванию зерна, что позволило начать жатву раньше. „Погодные условия – это вечная угроза, еще посмотрим, какой будет ситуация при обмолоте ярового ячменя. Вторая угроза - это цены, хотя они немного подросли, однако по-прежнему это мелочь. У большинства крестьян в этом году пшеница низкого качества, только каких-то 20% от урожая пойдет на продовольствие». Крестьянин не скрывает, что в разгар уборки урожая большой проблемой является и нехватка транспорта для доставки урожая к закупщикам зерна.

Паберзс говорит о том, что придерживается проверенных ценностей и применяет метод вспашки, хотя он обходится дороже, чем популярная ныне технология «без вспашки». На вопрос, имеются ли еще в волости свободные земли, где можно развернуться, бизнесмен признался, что выбор невелик – в основном предлагается заросшая кустарником земля за высокую цену, подготовка и обезлесение которой требуют больших финансовых ресурсов.

Компания „Jaundīķi” является одним из самых мощных и современнейших хозяйств в Даугавпилсском крае, в последние годы здесь был реализован ряд важных проектов структурных фондов ЕС, что позволило приобрести парк новой техники, построить зерносушилки, бункеры для хранения зерна и гаражи для техники. Уже сейчас имеется достаточный парк техники, чтобы обрабатывать даже 1000 га земли. Ницгальское хозяйство “Jaundīķi” часто выдвигают как на конкурс Министерства земледелия “Сеятель”, так и на конкурсы Даугавпилсского края. В прошлом году хозяин „Jaundīķi” Гунарс Паберзс получил награду „Инвестор года” за то, что за год вложил почти 400 000 евро в модернизацию.

„Последние два года мы обходились без проектов, поскольку надо было разобраться с существующими обязательствами перед банками. Планы на будущее есть – сейчас у нас недостаточно мощная сушилка. При активном сборе урожая нередко зерно приходится высыпать на асфальт и во дворе, поскольку в сушилке не хватает места,» - не скрывает зерновод.

Хозяйство „Jaundīķi” гордится своим стабильным и постоянным коллективом. Занятые в хозяйстве крестьяне трудятся круглый год и получают стабильную зарплату, независимо от сезона. Своим ключом успеха хозяин считает труд всей команды, отметив, что в разгар сезона, когда нередко рабочий день длится до 20 часов в сутки, на выручку приходят члены семьи.

Эльза Тимшане

Даугавпилсский край был представлен на „Дне Латгалии” в Риге

Уже второй год подряд в рамках праздника города Риги на площади Екаба состоялся „День Латгалии в Риге”. В его рамках была предложена увлекательная культурная программа, экспозиции Латгальских тематических деревень, ярмарка Латгальских предприятий, ремесленников и домашних производителей.

Мероприятие широко посещали горожане и в большом количестве иностранные туристы, которые хотели познать и прочувствовать латгальского культуру и кулинарное наследие. Ярмарка стала отличной возможностью порекламировать себя, представить себя широкому кругу потребителей.

Даугавпилсский край на мероприятии представляли ООО „Eka paipalas”, Вишкская деревня ремесленников, НСПИ „Pūpoli”, к/х „Līdumi”, пчеловод Скрудалиенской волости Федор Михайлов, „Sēlijas vīni” из к/х „Sēlija”.

Истинное настроение ярмарке придало присутствие латгальского языка, веселых народных танцев и музыки. Кроме того, горожане и гости столицы были ознакомлены с предложениями в сфере туризма в Латгалии.

Как признают представители нашего края, посетители проявили очень большой интерес к краевой экспозиции. Было получено много предложений по сотрудничеству, а также продукция на ярмарке была успешно реализована.

Федор Михайлов и к/х „Līdumi” предложили широкий ассортимент продуктов пчеловодства – мед, восковые свечи, прополис, пчелиный хлеб и т.д.

Большое внимание и признание посетителей ярмарки получили вина из садов Лауцесской волости, радушный и всегда улыбающийся винодел Андрей Мендрикис из к/х „Селия” познакомил посетителей с новыми сортами домашнего вина, фруктовыми и ягодными соками.

ООО „Eka paipalas” из Свентской волости в очередной раз сумело удивить рижан своей эксклюзивной продукцией. Был презентован новый бренд „Quail” (от английского - перепелка). Каждый посетитель хотел посмотреть, продегустировать и приобрести продукцию – копченых, консервированных перепелов и перепелиные яйца. Очень большой интерес и восхищение у посетителей вызвали маринованные перепелиные яйца в желе с луком, в маринаде из свекольного сока, в маринаде карри, которые очень быстро были распроданы.

Внимание иностранных туристов привлекло традиционное латгальское ремесло – мастера по плетению и по глине из Вишкской деревни ремесленников и НСПИ Pūpoli непрерывно фотографировались и расспрашивались.

Участие для предпринимателей и ремесленников Даугавпилсского края было бесплатным – расходы покрыл Латгальский регион планирования, оплатив торговые места, и Даугавпилсская краевая дума, обеспечив бесплатный транспорт и часть оборудования.

Оглядываясь на участие в мероприятии „День Латгалии” на Празднике Риги, охватывает радость, что наши предприниматели и ремесленники развиваются, богаты на выдумки и у нас есть все основания гордиться ими.

Язепс Круковскис
координатор проектов отдела развития

Подай заявку на участие в “Днях предпринимателей в Латгалии – 2015”!

Крупнейшее общество латвийских предпринимателей Латвийская торгово-промышленная палата (ЛТПП) и Латгальский регион планирования приглашают предпринимателей на “Дни предпринимателей в Латгалии – 2015”, которые состоятся 18 и 19 сентября в Даугавпилсском олимпийском центре.

В ходе мероприятия состоится форум о том, как местным производителям попасть со своим товаром на полки супермаркетов, а также как нарастить экспортный потенциал.

Предприниматели в течение двух дней смогут ознакомить всех желающих со своей продукцией и услугами, сами смогут познакомиться с предложениями других предпринимателей на выставке, а также посетить Дни Даугавпилсского края, которые пройдут 19 сентября по всей длине улицы Ригас, с обширной культурной программой, ярмаркой домашних производителей и ремесленников и дегустацией латгальской качественной продукции.

Мы приглашаем предпринимателей региона подавать заявки на участие в “Днях предпринимателей в Латгалии – 2015”.

Для того, чтобы заявиться, нужно связаться с руководителем Северно-Латгальского отделения ЛТПП Игорем Сорокиным, электронная почта: rezekne@chamber.lv, телефон 29 431 587 или с заместителем руководителя Южно-Латгальского отделения ЛТПП Мариной Терзой, электронная почта: daugavpils@chamber.lv, телефон 26 526 964.

Объявлен конкурс „Лучшее краевое туристическое жилье - 2015”

Конкурс „Лучшее краевое туристическое жилье - 2015” проводит муниципальное агентство Даугавпилсского края „ТАКА” с целью отметить и наградить лучшие предприятия Даугавпилсского края, работающие в гостиничном секторе и популяризующие места для проживания туристов на территории края.

Заявки будут приниматься до 14 октября 2015 года. Оценивание участников конкурса будет происходить до 10 ноября этого года. Победители конкурса будут награждаться на ежегодном краевом туристическом семинаре, который состоится 25 ноября.

Участие в конкурсе может принять любая туристическая резиденция, которая осуществляет хозяйственную деятельность на административной территории Даугавпилсского края. Оценивание туристического жилья будет проводиться по трем категориям. 1-ая категория: деревенский дом, дом выходного дня, гостевой дом; 2-ая категория: туристические комплексы и базы отдыха и 3-ья категория – гостиницы.

Дополнительно предусматривается 6 номинаций, победители в которых будут награждены Благодарственными грамотами.

Для участия в конкурсе владельцам или руководителям предприятий необходимо заполнить анкету участника. Учреждения и общественные организации также могут выдвигать туристические резиденции на участие в конкурсе, согласовав прежде это с владельцами выдвинутых предприятий.

Анкеты участников можно получить в муниципальном агентстве Даугавпилсского края „ТАКА” (ул. Ригас, 2, Даугавпилс) или загрузить на домашней странице www.daugavpilsnovads.lv

Заполненные анкеты-заявки необходимо подать до 14 октября 2015 года до 16.00 часов в муниципальное агентство Даугавпилсского края „ТАКА” (ул. Ригас, 2, Даугавпилс) или по электронной почте: taka@dnd.lv

Телефоны для справок:

Муниципальное агентство Даугавпилсского края„ТАКА”, Роландс Градковскис тел.65476748 или 29431360.

Участие в конкурсе бесплатное.

Также с положением о конкурсе можно ознакомиться на сайте краевого самоуправления: www.daugavpilsnovads.lv

ЛИЧНОСТЬ

„Найдите в повседневной жизни, по крайней мере, минутку для книги и читайте!”

Диана Чижевска родилась в Краславе, закончила Скайстскую восьмилетнюю школу, потом училась в Яунаглонской сельскохозяйственной школе. Но в душе Диана считает себя науенкой, потому что здесь живет и работает уже 25 лет. Трудовая деятельность у нее началась в 1993 году в Науенской волости, когда Диана стала руководить Науенской народной библиотекой.

По образованию Вы библиотекарь? Где учились?

Нет, по образованию я историк, училась в Даугавпилсском университете и получила степень бакалавра истории. Но за годы работы в библиотеке я прошла десятки курсов повышения профессионального мастерства, поэтому основы библиотечной науки я освоила в полной мере. Я больше практик, чем теоретик.

Когда библиотека стала Вашим вторым домом и каким был опыт работы до этого?

Руководителем Науенской народной библиотеки я работаю с 1993 года, уже более 22 лет. Когда я начала работать в библиотеке, мне был 21 год и особого опыта работы не было. До этого работала продавцом, поваром, регистратором сертификатов. Но когда председатель Науенского волостного совета Василиса Пудовкина предложила мне должность библиотекаря, то я, недолго думая, согласилась. Можно сказать, что быть библиотекарем было моей мечтой детства, которая исполнилась. Спасибо Василисе Пудовкиной.

В 1993 году я переняла от Валии Кавинской библиотеку в поселке Крауя, расположенную в одном из старых конторских помещений ООО “Meliors Krauja”, с книжным фондом в 7972 экземпляра и с 238 читателями. Уже в 1999 году в Науенской волости состоялась реорганизация учреждений культуры, в результате чего Науенская народная библиотека стала центральной библиотекой в Науенской волости с 4 подразделениями: филиал в Лоцики, Вецстропский, Науенский и Жидинский пункты обслуживания. Тот год был очень важным для библиотеки. Начали автоматизировать библиотечные рабочие процессы, был внедрён проект Регионального фонда “Создание информационного центра на базе Науенской народной библиотеки”, в результате была образована библиотечная информационная система “Alise”, компьютер, подключенный к Интернету, и мы начали создавать библиотечный электронный каталог, предоставляя жителям Науенской волости деловую информацию. В крае мы являемся единственной библиотекой, где существует автоматизированная выдача и получение книг, имеется единый регистр читателей. Каждый из 1238 читателей может активизировать свой пароль в электронном каталоге.

У Науенской народной библиотеки есть своя домашняя страница?

Да, naujene.biblioteka.lv - там же можно найти единый глобальный каталог библиотек Даугавпилсского края. С помощью каталога мы можем найти любую книгу, которая числится в книжном фонде. Посмотреть, в какой волостной библиотеке Даугавпилсского края она находится, прочитать аннотацию выбранной книги и также заказать ее. И посмотреть, какие издания и книжные новинки наиболее востребованы в последнее время. На сайте также содержатся различные базы данных - стихов, поздравлений, пожеланий, тематическая папка, годовые отчеты волостных учреждений, краеведческие материалы и др. Эти базы данных мы создаем сами. Мы ведем свой блог на домашней странице www.naujene.lv. Там имеется много интересной и полезной информации. Новинкой является раздел „Виртуальные выставки”, в котором будет обобщаться тематическая информация, посвященная книгам. Так, например, 150-летнему юбилею Райниса и Аспазии посвящена виртуальная выставка и др. Эти виртуальные выставки мы начали создавать потому, что у нас не хватает места на книжных полках. В библиотечном читальном зале доступен большой фонд краеведческих документов, материалов, книг. Мы уже выросли из этих помещений, и нам, конечно, хотелось бы расшириться и предлагать нашим читателям более качественные услуги, чем сейчас, и внедрить новые услуги, такие, как, например, интернет-читальный зал, где были бы доступны не только услуги интернета, но и электронные книги, выставочный зал, где были бы выставлены работы как наших творческих жителей волости, так и Даугавпилсского края, работы художников Латгальского региона, где было бы учебное помещение и помещение творческих мастерских, где читатели могли бы осваивать компьютерные навыки, посещать различные языковые курсы, творческие мастерские и т.д.

У меня еще есть идея создать электронную версию поэтического сборника авторов Науенской волости “Поэзия объединяет нас” и издать сборник стихов поэтов Даугавпилсского края с переводом их стихов на разные языки - латышский, латгальский, русский, английский и немецкий.

Мы также предлагаем библиотечные часы. Их может заказать любая краевая школа или учреждение дошкольного образования, или группа, для этого надо прийти к нам в гости или позвать нас к себе в гости.

Вы все-таки сельская библиотека. Какими путями в библиотеку поступают новые книги?

Имеется два пути комплектования библиотечного фонда. Первый – книги закупаем сами, второй – получаем в дар – как из Латвийской национальной библиотеки, так и из издательств, от авторов и, конечно, на Празднике книги. Большая часть дарений –от наших жителей, за что им огромное спасибо.

Насколько легко или трудно настраивать людей на чтение? А жители охотно читают и приходят в библиотеку?

Самое главное, чтобы человек пришел в библиотеку, а все остальное уже зависит от профессионализма библиотекаря. От последнего зависит, выйдет ли человек из библиотеки с книгой или получит какую-нибудь другую библиотечную услугу. Книжный фонд библиотеки насчитывает почти 25 000 экземпляров, и любой читатель может найти книгу или периодическое издание по своим интересам.

Читайте книги! В них вы найдете ответы на все свои вопросы. Вы можете сказать, что есть интернет. Да, до тех пор пока есть электричество, в свою очередь, книгу можно читать и при свете свечей, в любом месте, независимо от того, есть Wi-Fi или его нет.

Только что прошел 14-ый Праздник книги. Он прошел в Науене уже в четвертый раз. Насколько легко разработать программу праздника, как угадать, что жителям будет интересно и увлекательно?

Основную программу составляет Общество поддержки сельских библиотек. Оно также предлагает темы публичных дискуссий и авторов. В основном их предложения колоссальны, и нам остается только выбирать, что нашим жителям будет увлекательно. Мы очень довольны, что экс-президент Валдис Затлерс согласился приехать и презентовать свою книгу, а также ежегодная участница Праздника книги автор Моника Зиле. Очень насыщенной была программа для детей и молодежи. С ними встречалась художница Мелания Вилка, поэт Улдис Аусеклис, автор детских книг Вита Штелмахере. Публичная дискуссия также, на мой взгляд, была очень удачной. Люди приходили со своими вопросами и получали на них ответы. В этом году для детей и молодежи была организована акция „Будь активным”, за активное участие в мероприятиях Праздника книги они получали жетоны, а в завершении акции 13 наиболее активных участников получили в подарок книги. Большое спасибо за поддержку в организации праздника хочу сказать руководителю Управления культуры Даугавпилсского края Инаре Мукане, главному специалисту по библиотечным вопросам службы центральной библиотеки Даугавпилсского края Хелене Фирсовой, руководителю правления Науенской волости Инаре Миглане, директору Лачской основной школы Андрису Мешковскису, руководителю Центра культуры Ольге Кузьминой, директору Науенского краеведческого музея Эвите Кусине-Колесник и директору Науенского центра молодежной инициативы и спорта Эдгарсу Куцинсу.

Библиотека сегодня - это центр, в который приходят не только за книгой, но и интересно провести свое свободное время. Какие мероприятия организуются в Науенской народной библиотеке?

Библиотека не стоит на месте, она развивается, и это уже не просто хранилище книг, но и образовательный, культурный и коммуникационный центр, который обеспечивает оперативные и качественные информационные услуги соответственно нуждам местного общества. Теперь человек, входя в библиотеку, может получить не только книгу или периодику, но и освоить компьютерные навыки, найти необходимую для себя информацию в Интернете или в базе данных, распечатать это, сканировать или накопировать материалы или документы, совершать покупки в интернет-магазинах, оплатить счета, связываться с близкими людьми с помощью программы SKYPE. Приходится осваивать различные навыки, принимая участие в творческих мастерских и мероприятиях, посещая выставки и библиотечные часы.

Мы часто организуем творческие мастерские. Можно сказать, они стали своего рода „рекламной акцией”. Наша цель – через творческие занятия побудить людей приходить в библиотеку и читать книги.

Мне очень повезло с коллективом библиотеки, потому что все сотрудники библиотеки - Нина Прусакова, Елена Вишнякова, Скайдрите Карделе, Тамара Гордина, Наталья Алехна и Ольга Лука - творческие люди, которые охотно делятся своими знаниями и навыками с посетителями библиотеки, спасибо им за совместную работу по введению новых библиотечных услуг, по обеспечению и развитию автоматизации рабочих процессов.

Библиотека не стоит на месте, она развивается, внедряются новые информационные технологии и новые услуги. Я хочу поблагодарить руководство Даугавпилсской краевой думы, депутатов, руководителя Управления культуры Инару Мукане, руководителя Науенского правления волости Инару Миглане за поддержку в реализации концепции развития библиотеки.

Отдельный рассказ, конечно же, о проекте „Учись, создавай и твори в Науене!”. Расскажите об этом.

Это проект сотрудничества, и его разработало и представило в программу фонда Бориса и Инары Тетеревых общество женский клуб „Šarms”. В библиотеке размещаются помещения этого общества. Проект был начат 1 апреля 2014 года. В читальном зале проходят организованные клубом творческие мастерские. Цель проекта - вовлечь в творческие занятия женщин из нуждающихся семей, интегрировать их в общество, научить их чему-то новому. Проект завершится 31 августа этого года. В ходе проекта были реализованы 3 цикла творческих мастерских – занятия по изготовлению мягких игрушек, мыла и скрапбукингу. После занятий следует обмен навыками – декупаж, бисероплетение, литье свечей и фильцевание. Чтобы сделать культурную жизнь нашей волости богаче, в рамках проекта мы приобрели также коллекцию костюмов, которая используется для культурных и спортивных мероприятий учреждений Науенской волости и для привлечения на них большего количества посетителей. У жителей Науенской волости имеется свой талисман – улитка Науйис и девочка Эне, которые рекламируют Науенскую волость и ее людей. Реализуя проект, мы укрепили сотрудничество с краевой социальной службой, которая помогла нам найти энергичных женщин, которые охотно участвовали в этих занятиях; мы также активно сотрудничаем с волостным центром культуры. Сначала женщины были довольно робкими, но после того, как они начали осваивать новые навыки, им очень понравилось. На самом деле все начинается с малого. Некоторым женщинам эти знания очень пригодились. Многие из участниц проекта посещали каждое творческое занятие и приносили домой самодельные игрушки, свечи, мыло, открытки и т.д., создавая специальную коллекцию. Хотя с самого начала не все удавалось, они очень старались. Они приходили и использовали закупленный в проекте инвентарь после творческих занятий. Главное приобретение этого проекта – это то, что все полученные навыки и умения останутся и никуда не денутся. Надеюсь, что они это смогут использовать для себя и в будущем.

Вы являетесь также председателем правления женского клуба „Šarms”. Расскажите, как создавался этот клуб?

Те женщины, которые помогали организовать и провести эти творческие занятия, они — члены нашего женского клуба. И все это они делают добровольно, не получая вознаграждения. Нас достаточно много, все очень усердные и отзывчивые.

Общество было образовано в 2012 году. Женский клуб работает в двух направлениях – это мероприятия для членов клуба и общественные мероприятия. Мы также реализовали 3 проекта. Первый - „Создание понтонного причала в природном парке „Daugavas loki”, руководила проектом Гуна Смелцере, с целью создать разнообразие туристических услуг в природном парке „Daugavas loki”. Эта понтонная пристань теперь очень полезна плотовщикам, туристам и жителям волости. Второй проект - „Учись, создавай и твори в Науене!”, проектом руковожу я сама, а третий – проект, поддерживаемый Латвийским фондом защиты окружающей среды „Издание детской справочной книжки-раскраски «Раскрась Науене!», проект разработала и вела его Алена Аннишинеца. Мы также организовали благотворительные акции, вечера встреч, посещаем театр, были и на охоте. Конечно, деятельность в клубе требует много времени и сил, поэтому после реализации последнего проекта немного отдохнем, а потом продолжим работать. Я хочу поблагодарить всех членов правления и членов женского клуба за активное участие, за добровольческую работу в реализации проектов и в организации мероприятий клуба, а также партнеров по сотрудничеству в реализации проектов – учреждения Науенской волости, особенно Науенское дошкольное образовательное учреждение и его руководителя Анну Вайдере и руководителя Науенского детского дома Лилиту Гасьянец.

Какова Ваша любимая книга и автор?

Мне очень нравится читать исторические книги. Многие книги узнала, комплектуя и анализируя существующий книжный фонд. Из авторов с детства мне нравится Вилис Лацис. Любовь к книге и чтению у меня тоже родом из детства. Скайстская волостная библиотека, в которую я ходила в школьные годы за книгами, у меня все еще любима и памятна. Я помню приятную библиотекаршу и большую круглую печь. Работа в библиотеке определенно мне по душе.

Расскажите немного о своей семье, что Вас вдохновляет и помогает двигаться вперед?

В семье нас двое – я и мой муж Валерий, моя поддержка и помощник, заядлый охотник и рыболов. И наша собачка - такса Бася, полное имя Mercedes Abu Daman, участница многих выставок Латвийской кинологической федерации.

Ваше пожелание читателям.

В век новых технологий желаю время от времени возвращаться к классическим ценностям, к книгам. Мир и гармония - это то, что чувствуешь, читая книгу, не сопоставимо ни с чем. Всегда находите время для книги, хоть минутку, но читайте!

И, конечно, приглашаю посетить Науенскую народную библиотеку, здесь всегда вас рады видеть!

С Дианой Чижевской беседовала
Ольга Смане

SAISTOŠIE NOTEIKUMI

2015.gada 30.jūlijā Daugavpils novada domes sēdē izdoti saistošie noteikumi Nr.3 (protokols Nr.18., 5.&) Par Daugavpils novada domes 2013. gada 12. septembra saistošo noteikumu Nr. 17 „Par nekustamā īpašuma nodokļa apmēra pieauguma ierobežojuma zemei piemērošanu Daugavpils novada pašvaldībā" atzīšanu par spēku zaudējušiem

Izdoti saskaņā ar Latvijas Republikas likuma „Par pašvaldībām" 21.panta pirmās daļas 16.punktu, 43.panta pirmās daļas 13.punktu

1. Atzīt par spēku zaudējušiem Daugavpils novada domes 2013. gada 12. septembra saistošos noteikumus Nr. 17 „Par nekustamā īpašuma nodokļa apmēra pieauguma ierobežojuma zemei piemērošanu Daugavpils novada pašvaldībā".

2. Saistošie noteikumi stājas spēkā nākamajā dienā pēc publicēšanas Daugavpils novada pašvaldības bezmaksas izdevumā „Daugavpils novada vēstis" un izliekami Daugavpils novada domes un pagastu pārvalžu ēkās.

PASKAIDROJUMA RAKSTS

Daugavpils novada domes 2015. gada 30.jūlija saistošajiem noteikumiem Nr. 3 „Par Daugavpils novada domes 2013. gada 12. septembra saistošo noteikumu Nr. 17 „Par nekustamā īpašuma nodokļa apmēra pieauguma ierobežojuma zemei piemērošanu Daugavpils novada pašvaldībā" atzīšanu par spēku zaudējušiem"

1. Projekta nepieciešamības pamatojums

Saskaņā ar likuma „Par nekustamā īpašuma nodokli" pārejas noteikumu 22., 40., 40.1. un 40.2. pantiem līdz 2014. gadam Daugavpils novada pašvaldībai bija tiesības piemērot 25% pieauguma ierobežojumu zemei, kas nozīmēja, ka nodoklis nedrīkstēja pārsniegt iepriekšējam taksācijas gadam aprēķināto nodokļa apmēru (neņemot vērā atvieglojumus) vairāk kā par 25%.

Sakarā ar to, ka augstāk minētais likums netika papildināts ar pantu, kas paredzētu, ka arī turpmāk pašvaldībai, aprēķinot nekustamā īpašuma nodokli, par Daugavpils novada teritorijā esošiem nekustamiem īpašumiem, jāpiemēro 25 % ierobežojums, nekustamā īpašuma nodoklis par zemi tiek rēķināts 1,5% apmērā no zemes kadastrālās vērtības.

Ņemot vērā, ka likums „Par nekustamā īpašuma nodokli" neparedz nodokļa pieauguma ierobežojumu 25% apmērā zemei piemērošanu pēc 2014. gada, nekustamā īpašuma nodoklis par zemi tiek aprēķināts 1,5% apmērā no zemes kadastrālās vērtības, bet Daugavpils novada domes 2013. gada 12. septembra saistošie noteikumi Nr. 17 „Par nekustamā īpašuma nodokļa apmēra pieauguma ierobežojuma zemei piemērošanu Daugavpils novada pašvaldībā" zaudēja savu aktualitāti un tos nepieciešams atzīt par spēku zaudējušiem.

2. Īss projekta satura izklāsts

Ar saistošajiem noteikumiem tiek atzīti par spēku zaudējušiem Daugavpils novada domes 2013. gada 12. septembra saistošie noteikumiem Nr. 17 „Par nekustamā īpašuma nodokļa apmēra pieauguma ierobežojuma zemei piemērošanu Daugavpils novada pašvaldībā".

3. Informācija par plānoto projekta ietekmi uz pašvaldības budžetu

Saistošo noteikumu īstenošana neietekmē pašvaldības budžeta izdevumu daļu.

4. Informācija par plānoto projekta ietekmi uz uzņēmējdarbības vidi pašvaldības teritorijā

Saistošajos noteikumos nav noteiktas mērķgrupas, uz kuru attiecināms saistošo noteikumu projekta tiesiskais regulējums.

5. Informācija par administratīvajām procedūrām

Saistošo noteikumu īstenošana neietekmē administratīvās procedūras.

6. Informācija par konsultācijām

Saistošie noteikumi tika apspriesti darba grupā. Saistošie noteikumi un paskaidrojuma raksts ievietots Daugavpils novada pašvaldības interneta mājas lapā www.daugavpilsnovads.lv.

АУКЦИОН

15 сентября 2015 года в 9.00 в Малом зале Даугавпилсской краевой думы (ул. Ригас, 2, Даугавпилс) на устном аукционе с возрастающим шагом будет продаваться земельный участок „418", Мичуринец под кадастровым номером 4460 004 1469, площадью 0.0866 га, находящийся на территории Калкунской волости в D/B „Mičurinietis". Объект находится на расстоянии примерно 1,5 км от границ города Даугавпилса.

Начальная цена объекта - EUR 750.00.

15 сентября 2015 года в 9.30 в Малом зале Даугавпилсской краевой думы (ул. Ригас, 2, Даугавпилс) на устном аукционе с возрастающим шагом будет продаваться земельный участок „Ošulāji 1" под кадастровым номером 4450 007 0490, площадью 2.53 га, находящийся на территории Деменской волости, вблизи Янюциемса, на территории, используемой в сельском хозяйстве. Объект находится на расстоянии примерно 4 км от поселка Демене и примерно в 14 км от границ города Даугавпилса.

Начальная цена объекта - EUR 2 030.00.

Участники аукциона могут познакомиться с правилами аукциона и зарегистрироваться до 15.00 часов 11 сентября 2015 года в Даугавпилсской краевой думе в кабинете № 12 (по рабочим дням с 8.00 до 15.00) по адресу: ул. Ригас, 2, Даугавпилс. Но предварительно следует уплатить регистрационный сбор EUR 14.00 и гарантийный взнос в размере 10% от начальной цены выставленного на аукцион недвижимого имущества.

22 сентября 2015 года в 9.00 в Малом зале Даугавпилсской краевой думы (ул. Ригас, 2, Даугавпилс) на устном аукционе с возрастающим шагом среди лиц с правом преимущественной покупки будет продаваться земельный участок (чересполосица) „Rīti" под кадастровым номером 4442 002 0282, площадью 1.37 га, находящийся на территории Бикерниекской волости Даугавпилсского края, среди земель, используемых в сельском хозяйстве. Объект находится на расстоянии примерно 5 км от поселка Бикерниеки и примерно в 20 км от границ города Даугавпилса.

Начальная цена объекта - EUR 1500.00.

Лица с правом преимущественной покупки, упомянутые в первом пункте четвертой части 4-ой статьи Закона об отчуждении имущества публичного лица, смогут ознакомиться с правилами аукциона и зарегистрироваться на аукцион в течение месяца после публикации объявления в официальном издании Латвийской Республики „Latvijas Vēstnesis".

22 сентября 2015 года в 9.30 в Малом зале Даугавпилсской краевой думы (ул. Ригас, 2, Даугавпилс) на устном аукционе с возрастающим шагом будет продаваться земельный участок „Stari" под кадастровым номером 4446 004 0087, площадью 22.53 га, находящийся в Липинишках, в Бикерниекской волости Даугавпилсского края, среди земель, используемых в сельском хозяйстве. Объект находится на расстоянии примерно 3 км от поселка Бикерниеки и примерно в 16 км от границ города Даугавпилса.

Начальная цена объекта - EUR 20 500.00.

22 сентября 2015 года в 10.00 в Малом зале Даугавпилсской краевой думы (ул. Ригас, 2, Даугавпилс) на устном аукционе с возрастающим шагом будет продаваться земельный участок под кадастровым номером 4470 005 0287, площадью 1.36 га, находящийся в Кабановке, на территории Малиновской волости Даугавпилсского края, среди земель, используемых в сельском хозяйстве. Объект находится на расстоянии примерно 1 км от поселка Малиново и примерно в 10 км от границ города Даугавпилса.

Начальная цена объекта - EUR 4750.00.

22 сентября 2015 года в 10.30 в Малом зале Даугавпилсской краевой думы (ул. Ригас, 2, Даугавпилс) на устном аукционе с возрастающим шагом будет продаваться недвижимое имущество „Lati", располагающееся среди хуторов в обжитой местности Ароне в Свентской волости Даугавпилсского края, прекрасное место для проживания и отдыха, окруженное сельскохозяйственными землями. На расстоянии ~ 0,7 км от реки Даугава, в 3 км от границы города Даугавпилса и в ~ 4,4 км от поселка Свенте. Располагается на обочине гравийной дороги и вблизи асфальтированной магистрали Резекне-Субате. Подъездная дорога находится в хорошем состоянии, хорошее транспортное сообщение, свободная парковка, общественный транспорт – автобус. Имеется электроснабжение, инфраструктура Свентской волости считается хорошо развитой. Недвижимое имущество входит в список культурно-исторических объектов самоуправления Даугавпилсского края.

Начальная цена объекта - EUR 2720.00.

Участники аукциона могут познакомиться с правилами аукциона и зарегистрироваться до 15.00 часов 16 сентября 2015 года в Даугавпилсской краевой думе в кабинете № 12 (по рабочим дням с 8.00 до 15.00) по адресу: ул. Ригас, 2, Даугавпилс. Но предварительно следует уплатить регистрационный сбор EUR 14.00 и гарантийный взнос в размере 10% от начальной цены выставленного на аукцион недвижимого имущества.

20 октября 2015 года в 9.00 в Малом зале Даугавпилсской краевой думы (ул. Ригас, 2, Даугавпилс) на устном аукционе с возрастающим шагом будет продаваться недвижимое имущество „Opus" (Бикерниеки, Бикерниекская волость, Даугавпилсский край) под кадастровым номером 4446 001 0479, которое состоит из земельного участка площадью 0.0768 га и здания (почта) площадью 87.1 м² и которое находится в поселке Бикерниеки Бикерниекской волости Даугавпилсского края, примерно в 15 км от границ города Даугавпилса, на продаваемом земельном участке находится здание почты.

Начальная цена объекта - EUR 2300.00.

Участники аукциона могут познакомиться с правилами аукциона и зарегистрироваться до 15.00 часов 16 октября 2015 года в Даугавпилсской краевой думе в кабинете № 12 (по рабочим дням с 8.00 до 15.00) по адресу: ул. Ригас, 2, Даугавпилс. Но предварительно следует уплатить регистрационный сбор EUR 14.00 и гарантийный взнос в размере 10% от начальной цены выставленного на аукцион недвижимого имущества.

Регистрационный сбор и гарантийный взнос надо внести на расчетный счет Даугавпилсской краевой думы (reģ. Nr. 90009117568): LV37TREL9807280440200, Valsts kases kods: TRELLV22. Телефоны для справок: 654 76739, 29412676

Участники аукциона вправе осмотреть Объекты, ознакомиться с условиями аукциона и получить подробную информацию об отчуждаемых объектах в отделе собственности самоуправления Даугавпилсской краевой думы (ул. Ригас, 2, Даугавпилс) в кабинетах № 12, 19. Телефоны для справок:

Даугавпилсская краевая дума - 654 76739, 29412676,

Правление Калкунской волости - 65440833, 26265012,

Правление Деменской волости - 654 07682, 26255624,

Правление Бикерниекской волости - 654 71503; 28735652;

Правление Малиновской волости - 29130116;

Правление Свентской волости - 654 25180.

Этот мир покинули

В Амбельской волости
Иванова Ирина (1932 г.)

В Бикерниекской волости
Пиманова Матрена (1926 г.)

В Деменской волости
Ларионова Ксения (1921г.)
Шушерте Лукерия (1925 г.)
Азаров Михаил (1951г.)
Дюбова Марфа (1932 г.)

В Дубненской волости
Зейле Албина (1938 г.)
Ларионова Ядвига (1943 г.)

В Калкунской волости
Васильева Юлия (1936 г.)
Кирсе Мадара (1991 г.)
Гуринов Тимофей (1949 г.)
Даугуле Александра (1945 г.)
Султанов Николай (1930 г.)
Платонова Васса (1931 г.)

В Калупской волости
Трофимович Валентин (1953 г.)
Орлова Татьяна (1970 г.)

В Лауцесской волости
Валевко Анатолий (1943 г.)
Родченко Прасковья (1927 г.)

В Ликсненской волости
Скринджевска Анна (1931 г.)
Морконе Антонина (1925 г.)
Орбидане Моника (1924 г.)

В Малиновской волости
Гришкьяне Регина (1948 г.)
Алябьева Надежда (1958 г.)

В Науенской волости
Кузьминов Игорь (1977 г.)
Бартуле Галина (1959 г.)
Мгебришвили Геронти (1944 г.)
Выборная Анна (1935 г.)

В Ницгальской волости
Мелюха Алевтина (1956 г.)

В Свентской волости
Башенска Раиса (1941 г.)

В Таборской волости
Сафронова Екатерина (1921 г.)

В Вишкской волости
Питкевичс Петерис (1959 г.)
Медведев Игорь (1963 г.)

Выражаем соболезнование родным и близким умерших

Экскурсия в Ликсну, Ваболе, Калупе и Ницгале

12 сентября с 9.00 до 18.00 в рамках Дней Даугавпилсского края будет организована экскурсия в четыре волости Даугавпилсского края – в Ликсненскую, Вабольскую, Калупскую и Ницгальскую.

На экскурсии можно будет увидеть один из старейших органов в Балтии, отведать вкуснейшие „комы", станцевать какой-либо латгальский танец, спеть песню, испытать свое мастерство у местных ремесленников и загадать желание, взобравшись на самый большой валун в Латвии.

Экскурсию проведет дипломированный гид и историк Ромуальдс Гадзанс.

Стоимость экскурсии 5 EUR (в цену включены дегустации).

Прием заявок на экскурсии до 8 сентября по телефону: 26467137 или на электронный адрес: taka@dnd.lv

Просьба своевременно заявить свое участие, поскольку количество мест ограничено.

С программой экскурсии можно познакомиться в помещении Даугавпилсского краевого муниципального агентства „TAKA", в Даугавпилсской краевой думе, каб. № 7. Информация об объектах осмотра будет отправлена каждому из заявившихся на экскурсию по электронной почте.

Вечерний рынок крестьянской продукции переедет на новое место

С 26 августа крестьянский вечерний рынок продолжит свою деятельность на новом месте. Каждую среду и пятницу с 16.00 до 20.00 часов в самом центре города на улице Алеяс (на автостоянке напротив магазина „Maxima") будет продаваться выращенная в Даугавпилсском крае сельскохозяйственная продукция и продукты домашних производителей.

ПОЗДРАВЛЯЕМ

Поздравляем новобрачных!

- Наталию Спиваченко и Николая Овчинникова
- Эвиту Саркане и Мартиньша Скринджевскиса
- Санту Кондратьеву и Раймонда Барчса
- Юлию Яковлеву и Николая Мирошниченко
- Алену Аннишинец и Вахтанга Самтеладзе
- Лилиану Шостак и Дмитрия Кушнера
- Анну Кузмину и Михаила Ананченока
- Марину Боровик и Бредли Дейвида Купера
- Юлию Гамульчик и Виталия Кейвиша
- Екатерину Васильеву и Василя Бокоча
- Диану Соболеву и Гунара Клявинскиса
- Лигу Рожанскую и Евгения Кириллова
- Яну Чипле и Сергея Осипова
- Вию Казимирову и Евгения Чернявскиса
- Ольгу Ятульчик и Гинтаутиса Либикса
- Татьяну Васильеву и Эрика Стельмачонока
- Наталию Ефимову и Сергея Филатова
- Ольгу Данилову и Дениса Вильчинскиса
- Светлану Ерофееву и Андрея Белого
- Татьяну Пипиню и Эдвина Матасова
- Карину Богданову и Андриса Брейдакса

В крае родились

В Деменской волости
Даниэлс Чернявскис (22 июля)
Александра Кесарева (8 августа)

В Дубненской волости
Виталий Кочмарев (21 июля)
Родриго Кокинс (26 июля)

В Калкунской волости
Владислав Язвиц (11 августа)

В Лауцесской волости
Алеся Трубач (4 августа)

В Медумской волости
София Булько (13 июля)

В Науенской волости
Габриэла Орлова (27 июля)
Николета Крейпане (1 августа)

В Таборской волости
Алекс Ковалевскис (22 июля)

В Салиенской волости
Арсений Дзедзел (22 июля)

В Скрудалиенской волости
Светозар Буторин (24 июля)

В Вишкской волости
Даниэлс Лутинскис (8 августа)

Желаем радости, любви, здоровья, терпения в воспитании детей!

В Беркенеле идет подготовка музыкального спектакля под открытым небом о детстве Райниса

В юбилейный год Райниса, в день его рождения 11 сентября, когда в Латвии проводятся Дни поэзии, в Беркенеле Даугавпилсского края в доме Райниса пройдет мероприятие из цикла "Ты помнишь меня? Райнис" – Вторая сцена под названием "… manas bērnības atmiņas saule".

10 сентября в 11.00 часов состоится ежегодный конкурс сценической речи "Zelta sietiņš", в котором примут участие ученики 2-12-ых классов Латгальских школ. А **11 сентября в 18.00** часов в Беркенеле под открытым небом прозвучит музыкальный спектакль "...atmiņās iegāju te…", где самодеятельные коллективы Даугавпилсского края вживаются в мысли и чувства поэта, вспоминая землю детских дней Райниса – Беркенеле, сообщила директор дома Райниса Инесе Берзиня.

Памятная постановка начинается с базарных сценок, которые в Динабурге случались в конце 19-ого века, затем действие перемещается в Беркенельский дом, где будут разыграны сцены из жизни маленького Жаниньша. „Постановка окунет нас в те времена, когда взрослый Райнис был еще маленьким Жаниньшем и видел все впервые; в те времена, когда все им увиденное, пережитое и прочувствованное могло стать для будущего поэта источником вдохновения, источником его творческой фантазии и поэзии,"- подчеркивает режиссер мероприятия Иварс Браковскис.

Сценарий постановки написала Алда Крастыня. В спектакле вместе с театральной студией Даугавпилсского края „Berķeneles Kamolītis" примут участие фольклорный коллектив „Dyrbyni", вокальная студия „Stage On", смешанный хор Центра культуры „Latgale", любительский театр Дома культуры Ликсненской волости „Maskas", танцевальный коллектив среднего поколения Дома культуры Ликсненской волости „Daugaveņa", танцевальный коллектив среднего поколения Даугавпилсского латышского культурного центра „Saime", Резекненская постфольклорная группа „Rikši", труппа драматургического театра и группа огненного шоу Ello&Co.

Мероприятие поддерживают управление культуры Даугавпилсского края, целевая программа Государственного фонда культурного капитала „Год Райниса и Аспазии", "Латгальская культурная программа – 2015, поддерживаемая Латвийскими государственными лесами".

Дом Райниса в Беркенеле